

05
Р.13

РАБОТНІЦА і СЯЛЯНКА

№ 5 МАЙ 1950



ПЕСНЬ ПОБЕДЫ

Слова Ю. Разумовского

Музыка С. Пищулина-Матюшевича

Слава России, слава народу,
Принесшему миру счастливый рассвет!
Да здравствует армия славных походов,
Советская Армия — знамя побед!
Славься навеки, русская сила,
Народ богатырский, бессмертный народ!
Советская Армия мир защитила,
Советскую Армию Сталин ведет!
Знамя победы, знамя свободы,
Тебе присягаем, тебе мы верны.
Да здравствует Сталин — наш вождь
всенародный!
Да здравствует армия — гордость страны!

Величественно и торжественно

The musical score consists of eight staves of music. The first staff is for the Chorus (Хор) in soprano clef, the second for the Orchestra (Ф-п.) in bass clef. The lyrics are written below the notes. The score includes dynamic markings like *ff*, *f*, and *ff*, and performance instructions like '3' and '1.2.'. The music concludes with a final section starting at measure 13, with the lyrics 'Ар-ми-я - зна-мя по-бед!' and 'гор-дость страни!'.



РАБОТНІЦА і СЯЛЯНКА

ГОД ВЫДАННЯ ДВАЦЦАТЬ ШОСТЫ

Пролетары ўсіх краін, еднайцеся!

ВЫДАННЕ
ЦК КП(б)Б

5

Май 1950



Першае Мая ў Мінску. Парад і дэманстрацыя на плошчы Леніна.

Фото М. Мінковіча

МОГІЛЕВСКАЯ
ОБЛАСТНАЯ
БІБЛІОТЕКА
ім. Леніна
ІІІ. №

НАЦІЯНАЛЬНАЯ
БІБЛІОТЕКА
БЕЛАРУСІ

Свята Перамогі

9 МАЯ совецкі народ адсвяткаваў 5 гадавіну нашай славнай перамогі над гітлераўскай Германіяй. Дзень Перамогі — вялікае радаснае свята. Ён напаўняе сэрцы совецкіх людзей законнай гордасцю за сваю любімую Радзіму, якая паказала ўсяму свету стойкасць і мужнасць у барацьбе з ворагам, адданасць справе партыі Леніна — Сталіна.

Совецкі народ ніколі не забудзе радасны дзень 9 мая 1945 года, калі мудры правадыр і настаўнік Іосіф Вісарыёнак Сталін вітаў з перамогай сваіх дарагіх суайчынікаў і суайчынніц. Пройдуць стагоддзі, але падзеі гэтага незабытага дня, справы славных герояў Вялікай Айчыннай вайны будуць хваляваць сэрцы нашых патомкаў сваёй веліччу і герайзмам.

Вялікая перамога совецкага народа над гітлераўскай Германіяй стала магчымай таму, што совецкі грамадскі лад, совецкая дзяржава вытрымалі ўсе выпрабаванні вайны і доказалі сваю поўную жыццедольнасць. Ні адна другая краіна ў свеце не была ў сілах разгроміць такога каварнага ворага, якім была гітлераўская Германія. Толькі совецкі народ пад кірауніцтвам комуністычнай партыі змог стварыць такую магутную, моцную духам, непераўзыйдзеную ў воінскай доблесці і дысцыпліне Совецкую Армію. Увесь свет памятае, як герайчна Совецкая Армія вытрымала нягody вайны, як яна разбіла ўшчэнт шматлікіх ворагаў і вышла з вайны пераможцай.

Увесь совецкі народ ад малога да вялікага ўзняўся на барацьбу з ворагам. Разам з доблеснымі воінамі Совецкай Арміі і славнымі партызанамі перамогу над ворагам кавалі совецкія людзі ў тылу. Яны забяспечвалі армію ўсім неабходным — зброяй, абмундываннем, прадуктамі харчавання.

Совецкія жанчыны замянілі сваіх мужоў і братоў ля станка, селі за руль трактара і камбайна, нястомна працавалі ў лабараторыях і інстытутах. Яны мужна ваявалі з ворагам і на полі бітвы. У адной толькі нашай рэспубліцы больш 50 тысяч жанчын актыўна змагаліся з фашысцкімі захопнікамі ў партызанскіх атрадах. Высока ацаніў совецкі ўрад баявыя заслугі ўдзельніц Айчыннай вайны, узнагародзіўшы звыш 120 тысяч дзяўчат і жанчын ордэнамі і медалямі Совецкага Саюза, а 69 з іх прысвоена высокое званне Героя Совецкага Саюза.

Славныя дочкі совецкага народа самаадданай працай умацоўваюць зараз магутнасць сваёй любімай Радзімы, памнажаюць яе багацце, авалодваюць навукай. Прапаслаўленая беларуская партызанка Герой Совецкага Саюза Надзея Траян у паслявавенныя гады скончыла Маскоўскі медыцынскі інстытут і працуе ўрачом. У партыйнай школе ў Мінску вучыцца Герой Совецкага Саюза Анна Маслоўская. Рэгулярнайшыца першага беларускага фронта Лідзія Співак, якая пранускала паток совецкіх войск ля Брандэнбургскіх варот у Берліне, зараз студэнтка педагогічнага інстытута г. Сталіна. Шчодра дзякуюе Радзіма сваіх сыноў і дочак, якія пагеройску змагаліся з ворагам у Вялікай Айчыннай вайне. У кожнага з іх — вялікае змястоўнае жыццё.

У халодных зямлянках і на полі бою воіны Совецкай Арміі, як і увесь народ, марылі аб радаснай творчай

працы, аб росквіце сваёй айчыны. Пад геніяльным вадзіцельствам роднага Сталіна і вялікай комуністычнай партыі гэтая мара ажыццяўлялася.

Паслявавенныя гады — гэта гады магутнага, небывалага ў свеце агульнага ўзьдыму краіны, гады ажыццяўлення вялікага сталінскага пяцігадовага плана, гады будаўніцтва комунізма. Даўно пераўзыйдзен даваениы ўзровень развіцця прамысловасці і сельскай гаспадаркі. Наша краіна стала яшчэ багацейшай і прыгажэйшай, чым была да Вялікай Айчыннай вайны.

Выпуск валаў прадукцыі ўсёй прамысловасцю СССР у першым квартале 1950 года ў параўнанні з першым кварталам мінулага года ўзрос на 22 процэнты. Па БССР рост выпуску валаў прадукцыі ў першым квартале на 31 процент вышэй адпаведнага пeryяду мінулага года. Вялікія дасягненні і сельскай гаспадаркі. Няспынна расце аснашчэнне яе тэхнікай. У гэтым годзе ў заходніх абласцях рэспублікі створана 45 новых машынна-трактарных станиц.

Партыя і совецкі ўрад нястомна клапоціцца аб падешчанні матэрыяльнага добрабыту совецкіх людзей. Жыццё з кожным днём становіцца прыгажэйшым. Гэта адчувае на сабе кожны совецкі чалавек.

Велізарнае значэнне ў дасягненні перамогі над гітлераўскімі захопнікамі адыграла непарушная ленінская-сталінская дружба совецкага народа. Беларускі народ асабліва адчувае вынікі гэтай вялікай дружбы. Ён ніколі не забудзе, што сыны і дочки ўсяго совецкага народа змагаліся за выгнанне з Беларусі гітлераўскіх захопнікаў. І ў паслявавенныя гады беларускі народ адчувае велізарную падтрымку ўсяго совецкага народа ў пасляховым залечванні цяжкіх ран, нанесеных вайной. За прайшоўшыя пяць год пасля вайны цяжка пазнаць нашы нанава адбудаваныя гарады і сёлы.

Совецкі народ заняты мірнай стваральнай працай. Ён спакойна глядзіць у будучыню. Мы ўпэўнены, што імкненне англо-амерыканскіх імперыялістаў развязаць новую вайну скончыцца для іх ганебным правалам. Сілы міру растуць і мацнеюць. Вялікае месца ў лагеры прыхільнікаў міру належыць працоўным жанчынам. Ва ўсім свеце разгарнулася зараз кампанія збору подпісаў пад адозвай стакгольмскай сесіі Пастаяннага камітэта Сусветнага кангрэса прыхільнікаў міру, якая патрабавала забароны атамнай зброі і аўтадэління ваенным злачынцам таго ўрада, які першым прыменіць гэтую зброю. Мільёны жанчын ўсяго свету падпісваюцца пад гэтай адозвай, выражаячы сваю непахісную рагуш часць змагацца за мір.

Спягансцам у барацьбе за мір выступае наша вялікая Радзіма на чале з мудрым правадыром совецкага народа вялікім Сталінам.

«Гэта наша шчасце, — гаварыў В. М. Молатаў, — што ў цяжкія гады вайны Чырвоную Армію і совецкі народ вёў наперад мудры і выпрабаваны правадыр Совецкага Саюза — Вялікі Сталін. З імем Генералісімуса Сталіна ўвойдуць у гісторыю нашай краіны і ў сусветную гісторыю славныя перамогі нашай арміі».

Вялікае шчасце совецкага народа, што ў паслявавенныя гады вялікі правадыр і настаўнік вядзе нашу краіну да светлай будучыні — комунізма.

Александр Васільевіч СУВОРАЎ

СПОІНІЛАСЯ 150 год з дня смерці Александра Васільевіча Суворава. Гэтае імя, блізкае кожнаму совецкаму чалавеку, назваў вялікі Сталін у незабыўны дзень 7 лістапада 1941 года побач з другім імёнамі нашых вялікіх продкаў.

Сувораў стаў сімвалам рускай ваенай славы. Бітвы, праведзеныя ім, увайшлі класічнымі ўзорамі ў гісторыю рускай і сусветнай ваенай науки. Сувораўская «Навука перамагаць», якая ўласціла ў сабе шматгадовыя баявы і жыццёвыя вопыты палкаводца, з'явілася яркім праяўленнем ваенага генія рускага народа.

Дзеянасць Суворава працякала ў цяжкую эпоху царскага самадзяржаўя, жорсткага прыгонніцкага рэжыму. Палкаводцу прышлося да канца сваіх дзён весці няспынную ўпорную барацьбу супраць коспасці царскіх правіцеляў, супраць панаваўшай тады прускай сістэмы выхавання салдата, якая заключалася ў бессэнсоўнай муштры і ператварала чалавека ў сляпы механизм. «Рускія прускіх заўсёды бівали, што-ж тут пераймаць», — гаварыў ён. Сувораў рапушча паўставаў супраць новаўядзеніяў імператара Паўла I, які скепіцца надзяяў прускім узорам і, у прыватнасці, аднавіў прускую форму. «Пудра не порах, буклі не пушкі, косы не цясак, я не немец, а прыродны русак», — высмеіваў палкаводзец выдумкі імператара.

У бесперапыннай барацьбе Сувораў стварыў перадавую для таго часу сістэму ваенага майстэрства. Сувораўская наука, выхаванне, традыцыі зрабілі з яго салдат сапраўдных цуда-багатыроў, якія не спыняліся ні перад якімі перашкодамі, валявых, ініцыятыўных, свядомых байкоў, беззаветна адданых сваій Радзіме. Руская армія заслужана заваявала славу лепшай арміі свету.

Сувораў глыбока цінуў выдатныя якасці, закладзенныя ў рускім чалавеку, — храбрасць, вынослівасць, знаходлівасць, самаадданасць, палымяны патрыятызму. Ён развіваў, культывіраваў гэтыя якасці, дабіваючыся ад кожнага салдата свядомага выканання свайго абавязку. «Кожны воін павінен разумець свой манеўр», — гаварыў Сувораў, абрушваючыся на «праклятую немагузнайку» (ад слоў «не могу знать»). Абучачы войскі хуткім, смелым наступальным ударам, патрабуючы «прастадаваць непрыяцеля ўздень і ўночы да таго часу, пакуль знішчан не будзе», палкаводзец заўсёды гуманна абыходзіўся з пераможанымі, шкадуючы тых, што здаліся ў палон, клапаціўся аб бяспечы мірнага насельніцтва.

З 70 год свайго жыцця (1730 — 1800) Сувораў больш паўвека аддаў службе ў армії, прарабіўшы шлях ад салдата да Генералісімуса. Дзесяткі бітваў даў Сувораў за сваё жыцце і не прайграў ні адной з іх, кожны раз сакрушаючы ворага.

Бітвы і паходы Суворава ўвайшлі ў гісторыю нашай Радзімы, як яркае сведчанне геніяльнасці рускага палкаводца, неперадаўшы дзенай мужнасці і волі да перамогі рускіх салдат.

У руска-турэцкай вайне 1768 — 74 гг. Сувораў, маючы невялікія сілы, ўзяў умацаваны туркамі горад Тутукай на беразе Дунай і разгроміў турэцкія полчычы ў Казлуджы.

У другой вайне з туркамі (1787 — 91 гг.) Сувораў зрабіў новыя бліскучыя подзвігі, разгроміўшы ворага пад Кінбурнам, Факшанамі, ля ракі Рымнік. У 1790 годзе Сувораў штурмаваў моцна ўмацаваную, лічыўшуюся непрыступнай крэпасць Ізмайл. 35-тысячны яе гарнізон, які меў шматлікую артылерію, быў уничтожнены разгромлен рускімі войскамі.

Легендарная слава ўвенчан італьянскімі паходамі Суворава. Выкарыстоўваючы імклівасць, раптоў-

насць удара і выдатныя баявыя якасці сваіх салдат, Сувораў у кароткі тэрмін — з красавіка па жнівень 1799 года — ачысціў Італію ад французаў.

Апошнім з шматлікіх бліскучых подзвігаў, зробленых Суворавым, быў пераход праз Альпы ў Швейцарыю. Пад вадзіцтвам праслаўленага палкаводца сувораўская войскі пераадолелі небывалыя цяжкасці, паказаўшы яшчэ раз, на якія герайчныя подзвігі здольны рускі салдат. З цяжкімі баямі яны прайшлі праз Альпы, пераадолелі абладзянеты непрыступныя хрыбы, атрымалі перамогу над значна больш шматлікімі праціўнікамі.

Цяжка хворым вярнуўся Сувораў у Пецярбург, дзе яго чакала чарговая апала цара-самадура. Памёр Сувораў 18 мая 1800 года.

Руская армія, рускі народ па дастоінству ацанілі справы Суворава і панеслі праз стагодзіні яго незабыўнае імя, памнажаючы славу рускай збройі ў шматлікіх бітвах супраць ворагаў, якія не раз пасягалі на нашу свяшчэнную зямлю.

Совецкі народ глыбока ўшаноўвае памяць Суворава. Слаўныя сувораўскія традыцыі ўнаследавала і развіла Совецкая Армія, якая верна аберагае мірную працу і бяспеку нашай краіны.

За шчасце дзяцей

СЕІЯ Совета Міжнароднай Дэмакратычнай Федэрацыі жанчын у лістападзе 1949 года пастановіла праводзіць штогод першага чэрвяня Міжнародны дзень дзяцінства.

Да правядзення гэтага дня дзейна рыхтуюцца жаночыя дэмакратычныя арганізацыі, Сусветная Федэрацыя дэмакратычнай моладзі, Міжнародная Федэрацыя работнікаў асветы, профсаюзы. Падрыхтоўка да Міжнароднага дня дзяцінства праходзіць ва ўпорнай барацьбе за мір, супроты падпалышчыку новай вайны, у абарону жыцця дзяцей.

Светлае, радаснае, шчаслівае дзяцінства дзесям працоўных усіх народаў Расіі прынесла Вялікая Каstryчніцкая соцыялістычнай рэвалюцыі. Любоўна і беражліва вырошчвае совецкая дзяржава маладое пакаленне — нашу будучыню. Як ласкавая і клапатлівая маці, песьціц яна наших дзяцей. Для іх пабудаваны прасторныя школы, цудоўныя палацы, тэатры, лагеры, санаторы. Усё гэта забяспечвае добрае фізічнае, духоўнае і культурнае развіццё дзяцей.

34 мільёны совецкіх дзяцей вучачца ў школах. Совецкая школа, сям'я выхоўваюць дзяцей у духу гарачай любві да сваёй Радзімы, у духу совецкага патрыятызма.

Дзяржава з тода ў год павялічвае выдаткі на асвету і соцыяльна-культурныя патрэбы працоўных. Аб дзесяцях у нашай краіне клапоціцца ўвесь народ і лепшы друг совецкіх дзяцей І. В. Сталін.

У нашай краіне ўведзена ўсеагульнае абавязковое сямігадовае навучанне.

Толькі ў Беларускай ССР у пасляваенны час адноўлена і пабудавана 11 789 школ, у якіх навучаецца звыш паўтара мільёна дзяцей.



Вялікія сродкі асігнувае дзяржава на летні адпачынак дзяцей. Сёлета тысячи піонераў і школьнікаў Беларусі адпачніць у піонерскіх лагерах, санаторыях, на дзіцячых пляцоўках. На здымку: у вольны час у парку.

Фотаэцюд К. Якубовіча

6

Совецкая дзеці — самыя шчаслівія ў свеце. Ім забяспечана права на навучанне, як радаснае шчаслівае дзяцінства.

У краінах народнай дэмакратыі таксама прараблена вялікая работа па ліквідацыі цяжкіх вынікаў вайны і па палепшэнню жыцця дзяцей. Урады Чэхаславакіі, Венгрыі, Польшчы, Румыніі, Балгарыі і Албаніі за праішоўшыя пяць год змаглі карэнным чынам палепшыць жыццё дзяцей.

Зусім іншы малюнак мы назіраем у капіталістычных і каланіяльных краінах.

Рэакцыйныя кругі Злучаных Штатаў Амерыкі і Англіі вядуць раз'юшаную прааганду новай вайны, распрацоўваюць стратэгічныя планы, павялічваюць ваенныя базы і выпуск узбраення. Звыш 71 процента ўсяго бюджета 1950 — 1951 гадоў затрачваюць ЗША на ваенныя мэты.

Усе цяжкасці, выкліканыя шалёнай падрыхтоўкай да новай вайны, імперыялісты перакладваюць на плечы працоўных. У сувязі з надыходзячым эканамічным крызісам і без таго нізкая заработка рабочых зніжаецца, бесперапынна скарачаецца вытворчасць, катастрофічна расце беспрацоўе, рэзка падае жыццёвы ўзровень народных мас. Ужо зараз у капіталістычных краінах колькасць беспрацоўных і працуючых няпоўны рабочы тыдзень дасягае 48 мільёнаў чалавек.

Імперыялістычныя драпежнікі ў пошуках выхаду з гэтага катастрофічнага становішча імкніцца ўцягнуць народы свету ў новую крывавую бойню.

Але простыя людзі ўсяго свету не хочуць вайны. Яны аб'ядноўваюць свае намаганні ў барацьбе за мір, свободу, дэмакратыю. Лагер барацьбітў за мір няспынна расце.

Становішча дзяцей у сувязі са злачынай палітыкай падпалышчыкаў новай вайны ўсё больш і больш пагаршаецца. Дзяржаўныя асігнаванні ідуць на гарматы і бомбы замест палепшэння харчавання дзяцей, навучання іх у школах, аказання бясплатнай медыцынскай дапамогі.

6 мільёнаў дзяцей у Амерыцы не наведваюць школы. Ім няма калі вучыцца — неабходна зарабляць на жыццё; бацькі не маюць магчымасці іх працярміць.

У бягучым навучальным годзе ў Францыі 300 тысяч дзяцей не знайшлі месца ў школе. У пасляваенны час у Парыжы пабудавана ўсяго толькі адна школа.

У Англіі і да гэтага часу дзейнічаюць 644 школы, прызначаныя на злом яшчэ ў 1925 годзе. За 5 пасляваенных год там пабудавана толькі 61 школа.

Мільёны дзяцей капіталістычных і каланіяльных краін падвяргаюцца нечалавечай эксплуатацыі. У шахтах Сіцыліі і рудніках Лацінскай Амерыкі працуюць 12 — 13-гадовыя падлеткі нараўне з дарослымі, атрымліваючы чацвертую частку зарплаты. Праца 8-гадовых дзяцей узаконена ў Ліване. На чайніх, баваўняных і табачных прамысловостях з раніцы да ночы гнуць спіны маладетнія дзеці, узбагачаючы сваёй працай памешчыкаў і капіталістаў. Маленькая дзяўчынка Ірана слепяць вочы на дывановых фабрыках. Сямігадовыя дзеці працуюць на фабрыках Бамбэя і Калькуты. У Індыі шасцігадовыя дзеці працуюць на скрунных заводах і за сваю катаржную працу ледзь зарабляюць на таперку супу. У прыморскіх гарадах Англіі дзяцей скла-

рыстоўваюць у начны час на разгрузцы рыбалоўных суднаў, сартыроўцы і ўнакоўцы рыбы.

Жорсткая эксплаатацыя, сістэматачнае недаяданне прыводзяць да масавых захворванняў дзяцей і высокай смяротнасці.

Мацеры Францыі ў лісце да настаўнікаў заяўляюць: «Нашы дзеци..., пацярпелы ад нястач жахлівых год вайны і акупацыі, маюць слабае здароўе, аднавіць якое нам не дазваляюць нашы цяперашнія сродкі».

У маніфесце трэцяга кангрэса італьянскіх жанчын гаворыцца, што «у Італіі мільёны дзяцей хвараюць трахомай, туберкулёзам, рапітам. Сярод дзяцей шмат інвалідаў і сирот. 30 процентаў дзяцей непісьменныя ў выніку беднасці сям'і і недахопу школ».

Смяротнасць дзяцей у Аргентыне дасягае 200 на тысячу новонароджаных.

Усё часцей і часцей чуваць галасы мацярэй, якія выказваюць трывогу і пратэст супроты ўсё пагаршаючымся ўмоў, узрастаючых цяжкасцей, немагчымасці пракарміць сваіх дзяцей.

Удзельніцы апошняга кангрэса амерыканскіх жанчын у ЗША пісалі:

«Нашым першым і галоўным абавязкам з'яўляюцца клюпаты аб нашых дзецих. Вось чаму мы так устрывожаны ўмовамі, якія ўсё ўскладняюць нараджэнне дзяцей і іх выхаванне ў нармальных і здарowych умовах. Вось чаму мы горача змагаемся супроты ўцягнення нашай краіны ў вайну і супроты жахлівай дарагавізны прадуктаў харчавання і жылля, што з'яўляецца цаной, якую мы плацім за «халодную вайну». Іменна-ж з-за гэтай «халодной вайны» ў нас дрэннае жылле, грамадская школы знаходзяцца ў дрэнным стане, санітарная служба недастатковая, пануе атмасфера тэрору, узмацняючы рэпрэсіі, у кінафільмах і радыёпрограмах, прызначаных для дзяцей, прапаведуеца жорсткасць».

Падпалышчыкі новай вайны прыкладаюць усе намаганні, каб маральна разлажыць дзяцей. Радыё, кіно, друк, школа, дзіцячыя арганізацыі імкнущыя выхоўваць дзяцей у духу нянявісці да іншых народаў.

Усё перадавое і прагрэсіўнае чалавецтва, ведучы барацьбу за мір і бяспеку, тым самым вядзе барацьбу за спакойнае і радаснае жыццё дзяцей, за палешашнне становішча дзяцей у капіталістычных і каланіяльных краінах.

Жанчыны капіталістычных краін вядуць барацьбу за трывалы мір ва ўсім свеце. Яны выходзяць на дэманстрацыі з лозунгамі: «Дайце нам мір, свабоду і хлеб!», «Мы хочам школ, а не ўзбраення!».

Ва ўсім свеце не знайдзеш маці, якая-б хацела вайны. Мацеры не хочуць, каб іх дзеци гінулі або засталіся сиротамі. Вось чаму яны вядуць барацьбу з капіталістамі за скарачэнне ваеных бюджетаў, змагаючыся за мір, каб іх дзеци маглі смяяцца, спляваць, гуляць і веселіцца.

Мацеры і дзеци патрабуюць міру. У Пастаянны камітэт Сусветнага кангрэса прыхільнікаў міру паступае шмат лістоў ад дзяцей, у якіх яны штуць, што хочуць есці і вучыцца.

Дзеци і падлеткі Англіі, Амерыкі, Францыі і іншых краін у лістах да советскіх школьнікаў выказваюць

думкі аб міры і дружбе. У адным з лістоў з Італіі гаворыцца:

«Дарагі рускі хлопчык! У нас шмат гавораць аб вайне. Ты ведай, што амерыканскія паны хочуць развязаць новую вайну супроты совецкай краіны. Але італьянскі народ не хоча вайны, і мы, італьянскія дзеци, не жадаєм больш вайны. Сёння і мы, дзеци, добра ведаєм, хто наш вораг. Сэрцы нашы б'юцца разам з вішымі... Калі дзеци ўсяго свету аб'яднаюцца і крыкнушы: «Мы не хочам вайны!», — магчыма вайны і не будзе!»

Усе сумленныя людзі свету, усе, хто хоча бачыць дзяцей радаснымі і щаслівымі, уздымаюць свой голас у абарону дзяцей.

Міжнародны дзень дзяцінства будзе праходзіць у краінах капитала пад лозунгамі забароны працы маладетніх, за ўвядзенне ўсеагульной абавязковай для ўсіх дзяцей асветы за кошт дзяржавы, за ўстанаўленне дзяржаўной аховы здароўя дзяцей, за забеспечэнне прафытчага мінімума бацькам, павелічэнне дзяржаўных асігнаванняў на патрэбы дзяцей за кошт скарачэння ваеных выдаткаў.

Мільёны жанчын, уключаючы ў барацьбу супроты капиталістаў, хочуць, каб дзяцінства іх дзяцей было такім щаслівым і радасным, як і совецкіх дзяцей.

Жанчыны-мацеры непарыўна звязваюць барацьбу за палешашнне становішча дзяцей з барацьбой за мір.

У першых радах барацьбітоў за мір ідуць жанчыны Советскага Саюза. Яны не забылі пакут, якія прынесла чалавецтву другая сусветная вайна. Советскія жанчыны-мацеры гадуюць сваіх дзяцей не для вайны, а для міру, для пабудовы комунізма.

Советскія жанчыны ведаюць, што чым мачнейшай і магутнейшай будзе краіна соцыйлізма, тым мачней будзе сілы міру. Вось чаму яны аддаюць усе свае сілы і веды на ажыццяўленне найвялікшай праграмы пабудовы комунізма ў нашай краіне, начэртанай вялікім Сталінім.

Сумленнай самаадданай працай советскія жанчыны ўзвялічваюць магутнасць Советскага Саюза і тым самым умацоўваюць справу міру ва ўсім свеце, змагаючы за захаванне жыцця сваіх дзяцей.



Венгерская народная рэспубліка любоўна росціці сваё маладое пакаленне. Па вуліцах Будапешта, спявачы песні, дружна крохаць юныя піонеры.

Фотахроніка ТАСС

Кадыханка

Н. ПАРУКАУ.

Ой, люлі, люлі, дачушка,
Вочкі закрывай.
У садах замоўклі птушкі...
Баю — баю — бай...

Спі, засні, мая малая,
Дай і нам паспаць:
Зайтра рана нас чакае
Ніва, сенажаць.

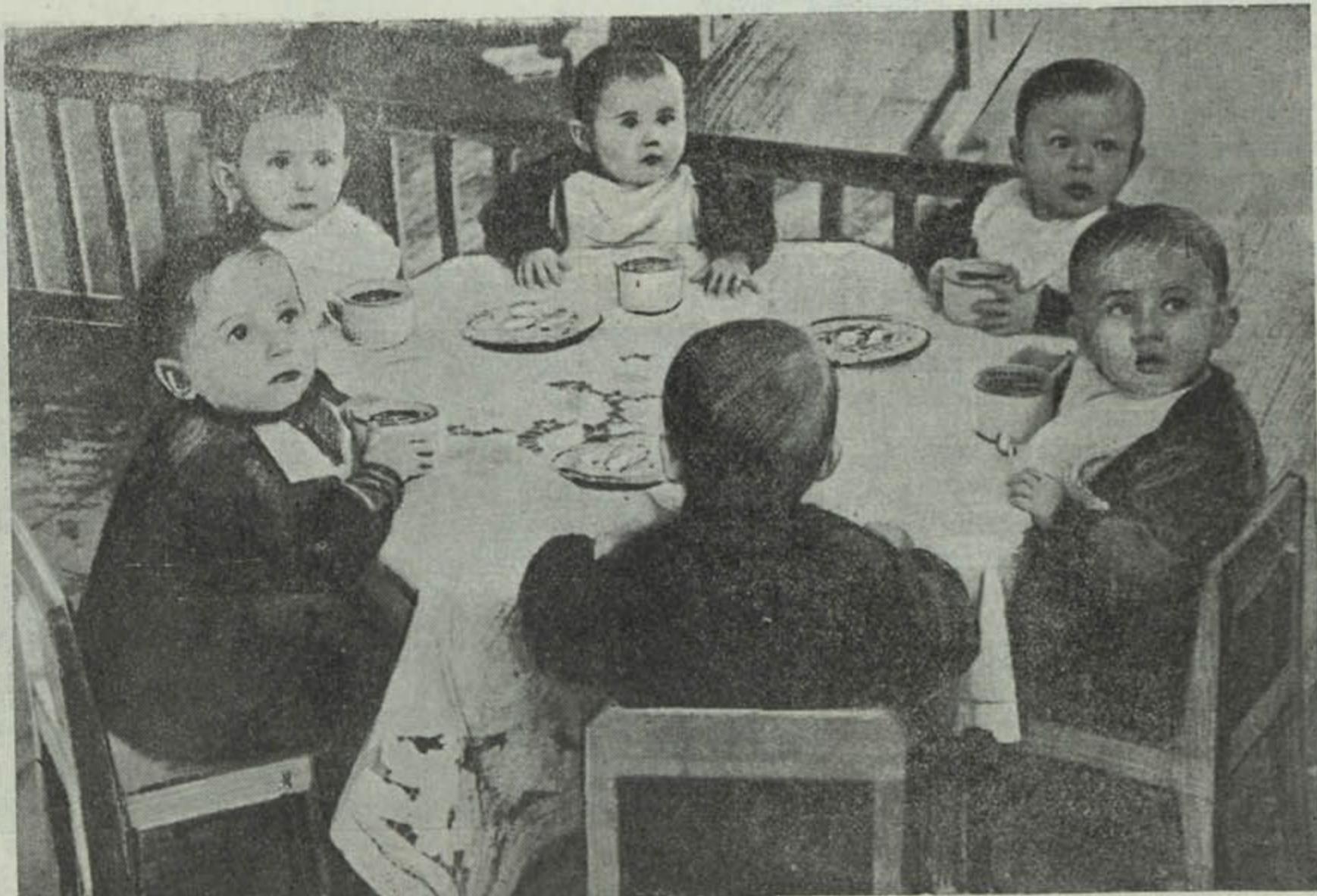
Мы змагаемся рупліва,
Дружна за ўраджай,
Каб усе жылі шчасліва,
Быў багатым край;

Каб, як кветка на прыволлі,
Пышна ты цвіла,
Каб у шчасці, светлай долі,
У радасці расла.

Ой, як вырасцеш, дачушка, —
Слаўны стрэнеш лёс!
Паляціш, нібыта птушка,
У сіняву нябёс.

Мо' захочаш — твая справа! —
Цягнікі вадзіць.
Пажадаеш — маеш права
Інжынерам быць!
Можа скажаш: «Буду поле
Трактарам араць...» —

У жыццё перад табою,
Усе шляхі ляжаць!
А пакуль, мая дачушка,
Вочкі закрывай.
У садах паснулі птушкі...
Баю — баю — бай...





САД У РАБОЧЫМ ПАСЁЛКУ

У новым двухпавярховым будынку размясціўся дзіцячы сад трактарнага завода. Звонку будынак — малочна-белы, з лёгкімі балконамі, з вялікімі вокнамі. Унутры радуюць вока залітая сонцам прасторныя пакоі, надзвычайная чыстата, кветкі, мноства цацак. 110 хлапчукоў і дзяўчынак ва ўзросце ад 3 да 6 год выхоўваюца ў дзіцячым садзе. Спакойна працуець іх мацеры — рабочыя і служачыя завода, бо ведаюць, што іх дзеці дагледжаны, накормлены, своечасова адпачываюць днём, многа часу праводзяць на вольным паветры.

8 выхавацельніц са спецыяльнай аду-

кацыяй, 8 нянь, волытная кухарка, урач дбала выхоўваюць малышоў, сочачь за іх ростам і здароўем. У малышоў заўсёды выдатны апетыт. Як адзін, засынаюць яны ў час адпачынку пасля абеду. Штомесяц прыуважванні цешаць сваіх мам і выхавацельніц прыбаўкай у вазе.

За выхаванне дзяцей у дзіцячым садзе ўстаноўлена даступная плата — ад 40 да 100 рублёў, у залежнасці ад заработка бацькоў. Гэта складае нязначную частку тых вялікіх сродкаў, якія траціць на ўтриманне кожнага дзіцячага сада совецкая дзяржава.

На здымках: Музычная занятка ў сярэдняй групе. Уважліва глядзячы малыши, як троі неразлучныя сяброўкі Люба, Лена і Люда танцуюць рускі танец «Матрошкі».

На другім здымку — старшая група. Пасля снедання дзеці атрымалі ножніцы, клей, каляровую паперу. Не пройдзе і поўгадзіны, як на лісты белай паперы будуть наклеены каляровыя кветкі, лісты, домікі, мышыны. Любяць дзеці гэты занятак!

Трэці здымак — пяцігадовая Леночка Гаўрылава, дачка машыністкі планавага аддзела, спявае песеньку любімай ляльцы.



ДЗЕСЯЦІГОДКА Ў ПІРЭВІЧАХ

Ц ВІТУЦЬ сады на Жлобіншчыне. Вясна ў са-
май сіле. Раніцою, раней чым збяруцца вучні
у школу, выходзяць на школны падворак.
Ніна Філіпаўна Ходзька і Іван Мінавіч Шве-
даў — піонерважатая і выкладчык біялогіі школы-
дзесяцігодкі ў вёсцы Шрэвічы.

— Глядзіце, Ніна Філі-
паўна, як пасля дажджу ўся
кветкавая расада выраўня-
лася, памацнела! Вы пыталіся,
ці ёсьць работа на гра-
дах. Калі ласка, прыводзьце
сваіх піонераў. Трэба прапа-
лоць расаду, прарэздіць,
рассадзіць.

— Вельмі ахвотна зро-
бім гэта, толькі вы спачат-
ку пакажыце мне, як трэба
рассаджваць, каб я магла
піонераў навучыць.

Педагог і піонерважатая
праходзяць па барознах,
аглядаюць градкі.

... Школа ў вёсцы Шрэ-
вічы існуе даўно, з паў-
сотні год. Але ці можна
параўнаць тую, дарэволю-
цыйную школу, з цяпераш-
ніем!

Два настаўнікі, вартаў-
нік. Два класныя пакоі, за-
стаўленыя непрафарбаванымі
партамі. Некалькі дзесят-
каў сялянскіх дзяцей, ап-
ранутых у шараковыя ка-
потовы, з лыковымі лапці-
камі на ногах — гэта пі-
рэвіцкая школа да рэволю-
цыі. Паходзіць, бывала, хлопчык із дзяўчынка тро-
зімы ў гэтую школу — і канец навуцы, бо каб
далей вучыцца, трэба далёка ехаць: у Жлобін
ці ў Рагачоў. Для гэтага шатрабны гроши, а
іх німа ў бедняка. Вось і вучыліся толькі дзеці ба-
гажеў, а мары бядняцкіх дзяцей аб навуцы заставаліся
ніждзейсненымі.

Сёння — іншая справа. У адноўленай старой школе
і ў двух новых будынках размясцілася пірэвіцкая дзе-
сяцігодка. У школе 836 вучняў, 36 настаўнікаў.
Толькі дзесяты клас адзін, а астатнія — па два, трох,
четыры, нават пяць. Змястоўным жыццём жывуць
вучні школы.

... Пачатак мая. Усе перапынкі паміж заняткамі
праводзяць вучні на прасторным школьнім двары. Зві-
няць іх галасы, ззялоць твары, чырванеюць піонерскія
галыштукі. Многія вучні — з комсамольскімі значкамі
на грудзях. Гэта старшакласнікі. Іх адразу выдзяляеш
з масы малодшых не толькі па ўзросту: яны трymаюць
сябе паважней, гутараць, сабраўшыся невялікімі груп-
камі.

Набліжаюцца экзамены. Заканчваецца паўтарэнне
пройдзенага за год матэрыялу, высвятляюцца незразу-
мелья пытанні. Часта настаўнікі прапануюць вучням

сабрацца дадаткова, каб паўтарыць найбольш цяжкія
раздзелы. Работа піонерскай арганізацыі пабудавана
так, каб кожны збор звяна, атрада дапамог паглыбіць
навытыва за год веды. Час у школьнікаў, безумоўна,
гаражы. Але ші-ж можа пуставаць школьні клуб, біблі-
ліятэка, спартыўная пляцоўка, вопытны прышкольны
ўчастак, ці можа спыніць заняткі хор ці гурток ама-
тараў гісторыі?

У прасторным школьнім
клубе рэгулярна дэманст-
руюцца кінафільмы, на
спортпляцоўцы трэнірую-
цца волейбалісты, бягуны,
гімнасты, штодня працу-
юць на вопытным участку
юныя натуралисты пад
кірауніцтвам Івана Ми-
навіча Шведава ці Ніны
Філіпаўны Ходзька. Многа
новых песень развучыў
хор за апошні час, ніяма-
цікавых дакладаў праслу-
халі члены гуртка гісторы-
каў, літаратурнага і матэ-
матычнага гурткоў.

У бібліятэцы бяруць кні-
гі амаль усе вучні школы.
Доўгія спісы прачытанай
літаратуры ў хатніх абане-
ментах дзесяцікласснікаў Ні-
ны Чабатковай, Андрэя
Анікеева, Тамары Галайко-
вой, Фёдара Баргера. Многа
чытаюць вучні і сяродніх
і малодшых класаў.

— Ці здалёк ходзяць вуч-
ні ў вашу школу? — за-
пыталіся мы ў загадчыка на-
учвальчай часткі старэй-
шых класаў Мікалая Пракопавіча Марцинёўскага.

— Вы хочаце ведаць, ці даскаткова школу у нашым
районе? — запыталаў, у сваю чаргу, Мікалаі Пракопа-
віч. — Школ тут цэлая сетка. На адлегласці паўтара,
двух, трох кілометраў ад нас ёсьць пачатковыя і сяміга-
довыя школы. Пры нашай школе ёсьць інтэрнат. Тут
жывуць вучні, якім прышлося б хадзіць у дзесяцігодку
за некалькі кілометраў.

У Жлобінскім раёне цяжка спаткаць непісменнага
чалавека. Моладзь заканчвае сямігодкі, сяродні школы,
сотні юнакоў і дзяўчат атрымоўваюць вышэйшую аду-
кацыю. У пірэвіцкай школе працујуць настаўнікамі
Ірына Апісімаўна Карпенка, Варвара Іванаўна Цераш-
кова, Міхail Сцяпанавіч Палякоў, Владзімір Васільевіч
Камароў, якія скончылі гэтую-ж школу. Ёсьць сярод
выпускнікоў школы і ўрачы, і эканамісты, і інжынёры,
і спецыялісты па лясной і сельскай гаспадарцы.

... Сённяшніх пірэвіцкіх школьнікаў, як і ўсіх юных
грамадзян нашай краіны, чакаюць шырокія расчыненныя
дзвёры соценів розных навучальных установ, чакае
светлая будучыня.

Г. РАМАНАВА

Жлобінскі раён,
Гомельская вобласць.



Старанна рыхтуюцца да экзаменаў выпускнікі Трасця-
нецкай школы (Мінскі раён). На здымку: сямікласніцы
Янія Бурая, Гая Гаворская і Валя Кеда за паўтарэн-
нем пройдзенага матэрыялу па фізіцы.

Фото М. Мінковіча

У ПАЛАЦЫ ПІОНЕРАЎ

Ва ўсіх буйных гарадах Беларускай ССР працујуць Палацы або Дамы піонераў. Палац піонераў — гэта месца, дзе кожны піонер і школьнік цікава, з найбольшай карысцю праводзіць свой вольны ад вучобы час.

Вялікай любоюю дзяцей карыстаецца Палац піонераў беларускай сталіцы — Мінска. Тут працуе піонерскі кабінет. Цікавую работу праводзіць масавы аддзел: наладжвае лекцыі ў навукова-палітычным і музичным лекторыях, арганізувае канцэрты, рашнікі і вечары самадзейнасці, шахматна-шашачныя турніры, спартыўныя спаборніцтвы, экспкурсіі і падарожжы па вывучэнню роднага краю, выстаўкі піонерскіх работ. У Палацы багатая бібліятэка — 12 тысяч тамоўкінг. Працујуць 94 гурткі — мастацкія, спартыўныя, тэхнічныя — якімі ахоплена каля двух тысяч піонераў і школьнікаў. Кіраўнікі гурткоў — волытныя спецыялісты.

У дзіцячым таварыстве «Юныя даследчыкі» працујуць секцыі батанікі, заалогіі, гісторыі, геалогіі, геаграфіі, літаратуры.



Вядомыя вучоныя, выкладчыкі вышэйшых навучальных устаноў, пісьменнікі і паэты, кампазітары і артысты — частыя гості ў Палацы піонераў. Яны выступаюць перад дзець-

мі з дакладамі і лекцыямі, з гутаркамі і канцэртамі.

НА ЗДЫМКУ: заслужаны дзеяч навукі прафесар Л. Н. Ніканоў гутарыць з піонерамі — членамі таварыства «Юныя даследчыкі».

ВЫХОУВАЕМ ДАСТОЙНЫХ СЫНОЎ РАДЗІМЫ

Сто двадцать дзяцей, бацькі якіх загінулі ў часе Вялікай Айчыннай вайны, выхоўваюцца ў нашым дзіцячым доме.

Наш дзіцячы дом размешчан у двух вялікіх карпусах. Усе пакой добра абсталяваны. Кожны выхаванец мае свой ложак, шафку. Нашы дзеци добра апрануты.



абуты. Яны атрымоўваюць ў дастатковай колькасці і добраякасную ежу. Урач уважліва сочыць за іх здароўем і фізічным развиццём. Але самое галоўнае гэта тое, што дзеці не адчуваюць сябе сіротамі, што Хойніцкі дзіцячы дом — іх роднае гняздо, што калектыв выхаванцаў, педагогаў, усіх работнікаў дома — іх родная сям'я.

Паглядзіш, як раніцою слышаюцца ў кухні дзяжурныя, каб дапамагчы кухаркам падаць снеданне, прыслухаешся да строкату швейных машын, калі старэйшия дзяўчынкі рамантуюць адзенне для малодшых, да стуку малаткоў у шавецкай майстэрні — і сэрца радасна заб'еща: гэта гаспадары! Дзелавыя, балалі.

За 6 год існаванія нашага дома ў ім вырас моцны, спаяны калектыв. Кожная дрэнная адзнака ў школьнім дзёйніку, малейшае парушэнне дысцыпліны з боку каго-небудзь з выхаванцаў не праходзіць незаўажанымі. Але і ўсякае добрае пачынанне знаходзіць водгук у калектыве. Нашы дзеци любяць працу ў полі, у гародзе, з ахвотай даглядаюць жывёлу.

Пасля выпуску з дзіцячага дома выхаванцы не губляюць сувязь з ім: пішуць нам лісты, расказваюць аб сваім жыцці, часам прыязджаюць. Сёлета дом пакінуў восем чалавек: троє пойдуць вучыцца ў ваенна-марскую школу, троє — у педагогічнае вучылішча, двое — у інстытут народнай гаспадаркі. Мы ведаєм: усе нашы выхаванцы растуць дастойнымі сынамі маці-Радзімы, якая клапатліва вышеставала іх.

С. ЧЭРКАС,
работніца Хойніцкага дзіцячага дома. Палеская вобласць.

Многія выхаванцы дзіцячага дома № 8 горада Мінска вучачца ў музичнай школе-дзесяцігодцы. На здымку: выхаванка дзіцячага дома Зіна Шупеня і выпускнік школы па класу скрыпкі рыхтуюцца да заняткаў.

Фото Г. Бугаенкі.



Маленькая ПАРЫЖАНКА

ІВАН ШАМЯКІН.

ЭМА стаяла на ўколенках на жорсткім зэлдіку, абапёршыся вострымі локцямі аб халодны бетонны падаконік і сіснену́шы далонямі скроні. Перад ёю ляжаў тоўсты сыштак з абгортачнай паперы. Старонкі яго былі густа спісаны радкамі вершаў. Шмат якія радкі закрэслены, другія дапісаны на палях у даўжыню страниці. Але дзяўчынка чытала без затрымкі, амаль напамяць. А з яе вачэй каціліся слёзы, капалі на сыштак і, здавалася, прапальвалі паперу: такія заставаліся на ёй плямы.

Быў ранні надвячорак. Яшчэ не дзе прыветліва свяціла сонца. А пакой ужо напоўніўся змрокам. Гэта таму, што праз адзінае вузкае акно яго нават не было бачна і маленька-га кавалачка неба. Усё засланяла высачэзная, шэрная і заўсёды мокрая сцяна. У гэты пакой ніколі не заглядваў сонечны прамень. І было ў ім холадна, вільготна, няўтульна, хоць недзе там, за сцяною, ужо даўным даўно квітнела вясна.

Эма так захапілася, што не пачула, як у пакой зайшоў дзядзька Клод. Ён толькі што вярнуўся з завода, толькі што распрапаноў у кухні зашмальцаваны камбінезон і памыў свае дужыя і чорныя ад працы рукі.

Клод доўга стаяў пасярод пакоя і глядзеў, як уздрыгвалі ад плачу худзенкія плечы дзяўчынкі. Нарэшце, ён не вытрымаў, падышоў і ласкова спытаў:

— Што ты чытаеш, дзетка?

— Гэта Жазеф пераклаў яшчэ адну рускую кнігу...

— Дык чаму-ж ты плачаш? Щи мала ты выліла слёз, каб яшчэ пла-каць над кнігай?

— Гэта аб Зое, дзядзя. Аб той Зое, маці якой зараз у нас у Парыже, на кангрэсе прыхільнікаў міру.

— Праўда? — здзівіўся стары і, надзеўшы акуляры, пачаў гартаць сыштак.

— Нічога не разбяру. Шіша, нібы доктар. Ты пачытай мне троху? Я паслухаю.

Ён падсунуў зэлдік і сеў побач з дзяўчынкай. Эма пачала чытаць той раздзел, дзе немцы дапытваюць Зое

«— Дайце піць... —

знясілена дзяўчына просіць.

Але немец газнічку без шкла

К яе вуснам засмуглым

падносіць», —

прачытала яна, і Клод падняў акуляры на лоб, парэпанымі пальцамі працёр вочы, нібы ў іх раптам заляцелі пясынкі, і папрасіў:

— Прачытай гэта яшчэ разок. Толькі не спяшайся.

А калі Эма прачытала, як на пытанне немцаў, дзе Сталін, Зоя мужна адказала «Сталін на паству!» — стары рабочы паўтарыў:

— Так, Сталін на паству. Сталін заўсёды на паству. І зараз вось ён абараняе мір народаў.

Апавяданне

Мал. Ю. Пучынскага

Змрок запоўніў вузкую цясніну паміж акном і шэрай сцяной. Чытальца стала цёмна. Дзядзька Клод паклікаў з кухні жонку.

— Маці, прынясі, калі ласка, нам свечку, — і, ходзячы па шакою, абурана заўважыў: — рускія за гэты час гарады панава адбудавалі, а нашы міністры свято ў рабочы раён не могуць даць. Што для іх рабочы! Яны толькі думаюць, як з яго крыві больш высмактаць. Але не той час, панове! Цяпер мы з вамі будзем гаварыць па-інакшаму...

Неўзабаве прышоў Жазеф, родны брат Эмы. Ён роўна ў два разы старэйшы за сястру: яму — дваццаць, Эме — дзесяць год. Сем год назад, калі Эма была яшчэ зусім маленькая, немцы ў адну поч арыштавалі бацьку і маці. Яны былі комуністамі, змагарамі супроты фашызма, і немцы без суда закатавалі іх у лагеры смерці. Дзеці даведаліся аб гэтым пасля вайны.

Дзяцей прытуліў дзядзька Клод, стары сябра іх бацькі. Гэта быў вельмі чулы і добры чалавек. Ён любіў і песціў сірот, як сваіх родных дзяцей. Праўда, Жазеф з першага-ж дня сіроцтва пачаў жыць самастойным жыццём. Ён звязаўся з падпольшчыкамі і дапамагаў ім у іх упартай і суровай барацьбе супроты ненавіснага ворага. А цяпер ён ужо член комуnistычнай партыі і працуе ў сваёй партыйнай газете.

Жазеф — паэт, лятуценік, весялун і вельмі ўпарты ў сваіх дамаганнях юнак. Пасля вайны ён пачаў вывучаць рускую мову і за два гады дасканала авалодаў ёю.

Як заўсёды, ён прышоў з шумам — не так, як прыходзіць дзядзька Клод. Яго крокі і голас пачулі, калі ён быў яшчэ ў калідоры.

Эма толькі што кончыла чытаць, і яны з дзядзькам вышлі ў кухню.

Эма заўсёды была рада прыходу брата. Пры ім ніхто не мог сумаваць. Здавалася, ён ведаў усё на свеце і аб усім расказваў так цікава, што слухаеш — не наслухаешься. А сёня Жазеф асабліва вясёлы і ўзбуджаны. Яны вячэралі — елі вараную рабу і селядцы, — і ён расказваў аб кангрэсе міру, чытаў у «Юманітэ» выступленні савецкіх дэлегатаў. Эма, стаіўши дыханне, праслушала выступленне маці Зоі, і калі Жазеф скончыў чытаць, уздыхнула:

— Як я хачу ўбачыць яе!

А цётка Настазі сказала:

— Ты, Жазеф, запрашыў-бы іх да нас у госці. Хай-бы яны паглядзелі на паша жыщё.

Жазеф засміяўся.

— Я чалавек маленьki, на гэта не адважуся. Ды рускі і так добра ведаюць, як мы жывем. А пабачым мы іх у нядзелю. У час дэманстрацыі міру. Дэманстрацыю пачнуць дзеші загінуўших герояў супраціўлення. Значыцца ты, Эма, пойдзеш у першых радах. Падрыхтуйся. Наішы добры плакат.

— Які?

— А гэта ты сама прыдумай. Што больш за ўсё цябе хвалюе, абытм і напіши.

У Эмы радасна забілася сэрца. І ў туноч яна доўга не магла заснучыць. Ёй уяўляліся жывыя карціны прачытанага і таго, што яна ўбачыць на мітынгу.

Весь — вялікі лес. Белыя дрэвы. (Эма ніколі яшчэ не бачыла сапраўднага лесу). І ўсё навокал белае і дзіўнае, як у казцы. Ідзе дзяўчына. У руках у яе вялікі факел. Ён гарыць чырвоным полымем...

Эма скамянела. Не так. Чаму ўяўляеца не так, як абы гэтым напі-

саны ў кнізе? Што-ж ёй папісаць? Трэба цішком ад Жазефа папрасіць дзядзьку Клоду, каб ён дапамог. Ён добры і разумны. Ён прыдумае такія слова, якіх не будзе ні на адным плакаце.

Эма заплюшчыла вочы і зноў уявіла прачытанага. Чорныя, злосныя фашысты гоняць па снезе Зою, босую, у адной падранай сарочцы.

«Дзе Сталін?» — пытае немец у Зоі.

«Сталін на пасту. Сталін заўсёды на пасту. І зараз абараняе мір народа

ла спачатку Эма, а вышыць іх. Дзяўчынкі з захапленнем узяліся за работу.

Нарэшце, ён прышоў, гэты чаканы дзень. Эма і Жана ў першым раадзе калоны дзяцей іх раёна вышлі з чесных і брудных завулкаў ускраіны на шырокую цэнтральную вуліцу. Па ёй плыла людская рака, павольная, але шумная. Над колонамі, купаючыся ў праменях сонца, калыхаліся сцягі, транспаранты, плакаты. Эма адразу ж пачала чытаць надпісы на іх.

«Мы змагаемся за трывалы мір!»

«Прэч амерыканскіх акупантав з нашай краіны!»

«Французы ніколі не будуть ваяваць супроты Савецкага Саюза!»

А вось... Эма ўздрыгнула. Вось такія-ж самыя слова, як і па іх плакаце.

«Мы дзякуем вялікаму Сталіну за яго барацьбу за мір!»

А там яшчэ такія-ж транспаранты... І яшчэ, і яшчэ... Іх нельга пералічыць, іх дзесяткі, сотні...

Эме стала крыўдна, вочы яе напоўніліся слязмі. Яна-ж хацела, каб толькі ў іх з Жанай быў такі плачат, а больш ні ў каго. Каб усе глядзелі на яго, чыталі, захапляліся і паўтаралі слова, якія ёй падказала яе дзіцячае сэрца. І раптам без яе іх паўтарылі, напісалі і горда нясуць праз уесь Парыж (а, можа, і праз усю Францыю) тысячи людзей. Як-же не крыўдна?

Але Жазеф, які вёў дзіцячу калону, павярнуўся і радасна крыкнуў:

— Глядзі, Эма, колькі такіх пларакатаў, як у вас! Щудоўна! Малайцы парыжане!

І Эма раптам зразумела, што гэта, сапраўды, пудоўна, і ёй трэба не крыўдаваць, а радавацца, бязмежна радавацца таму, што не адна яна думае так, не адна яна пасылае гарачыя слова ўдзячнасці Сталіну, а гэта робіць незлічоная колькасць людзей.

Дзяўчынка толькі цяпер паспраўднаму адчула вялікую і грозную сілу гэтай надзвычайнай дэманстрацыі.

Колькі людзей навокал! Яны ідуць калонамі, чесна стаяць на панелях. І ўсе шчыра вітаюць іх, дзяцей герояў, якія аддалі сваё жыць-



цё за вызваленне Францыі. Ім уступаюць дарогу, бо яны першыя павінны прыйсці на стадыён, дзе адбудзеца мітынг.

Ва ўсіх добрыя, прыветлівые ўсмешкі. Толькі зредку на панелі трапляліся хмурыя, злосныя твары добра апранутых паноў, ды на скрыжаванні вуліц стаялі атрады паліцэйскіх з такімі-ж злоснымі тварамі. Эма ведала, што ім вельмі хацелася разагнаць дэмантрантаў, але ў іх нехапіла сілы, каб спыніць гэтую магутную жывую плынъ.

Шчодра ліло цяпло яскравае красавіцкае сонца. Блішчэлі шыльды, вітрыны, ліхтары, ажно балюча было глядзець. Ласкова трапяталася над галовамі людзей маладое ліске

каштанаў. Здавалася, сама вясна вітала змагароў за мір.

Ішлі доўга. Але Эма не адчувала зморанаасці. Ніколі яшчэ яна не бачыла столькі святла, каштанаў і людзей. Ад гэтага ў яе сэрцы расло і расло радаснае захапленне і хацелася ісці так бясконца.

Нарэшце, яны прышлі на вялікі стадыён, які называецца Буфало.

Яшчэ здалёк Эма ўбачыла вялікую трывуну і на ёй многа людзей.

Як пазнаць сярод іх тых, каго яна так жадае бачыць?

У дзяўчынкі трывожна застукала сэрца.

Але, наблізіўшыся да трывуны, яна а сразу пазнала іх, совецкіх дэлегатаў, познала па здымках, якія

бачыла ў газетах. Вось побач з Марысам Тарэзам стаіць высокі пісьменнік з малажавым тваром і сівой галавой. А вось і яна, маці Зоі. Яна выцірае хустачкай вочы, па-мацярынску ўсміхаецца і ласкова махае дзесяці рукою. Ей адказвае дружнае галасістое «віва!».

Эма не зводзіла з яе вачэй. А дайшоўшы да трывуны, дзяўчынка працягнула руку і звонка крыкнула, так звонка, каб праз гул дзіцячых галасоў яе ўсе пачулі на трывуне:

— Мы будзем такімі, як Зоя.

Жазеф хутка павярнуўся, радасна бліснуў вачымі і паўтарыў слова сястры ша-рускую.

Добрасумленная праца

Я ШЧЭ на Захадзе грымелі баі, а ў вызваленіем Паніфацаве сяляне закладвалі фундамент новага жыцця. На першым-жа сходзе арцелі яны дзелавіта абмяркоўвалі планы на будучыне. Нямецкія захопнікі разграбілі і разбурылі іх калясці багаты калгас імя Сталіна. Сяляне ведалі, што ім належка будзе ўзняць гаспадарку.

— Цяжка будзе наладзіць гаспадарку, ці справімся? — начуўся чыйсьці пяўнены голас.

Пажылая невысокая жанчына хуткімі крокамі падышла да стала і аввяла ўсіх позіркам. Яна ўбачыла нерад сабою Сергей Станіслава, Бізюк Антаніну, Дэгіс Браніслава і іншых, якія шмат поту пралілі на гэтых землях, працуячы на пана. Яна ведала, што людзі, якія аб'ядналіся ў калгас, таксама як і яна, ўмеюць і хочуць працеваць, хочуць будаваць новае светлае жыццё.

— Абавязкова справімся, — сказала яна сваім пяўчым спакойным голасам. — Толькі працеваць нам трэба сумленна, не шкадуючы сіл, хварэць душой за даручаную справу. Тады мы вернем сабе былое багацце.

Гэта была Магдалена Іванаўна Жук, або Жучыха, як напроту называлі яе ўсе.

У 1939 г. яна з мужам аднымі з першых уступілі ў калгас і працеваў, як гаворыцца, не за страх, а за сумленне. Усе ведалі, што немцы жорстка праследавалі яе сям'ю за сувязь з партызанамі. І сход з павагай і адабрэннем слухаў яе слова:

— Толькі ва ўпартай працы мы зможем хутка аднавіць нашу гаспадарку.

Тут-же на сходзе выбралі праўленне калгаса, размеркавалі ўчасткі работы. Магдалену Жук назначылі свінаркай.

У калгасе была ўсяго адна свіння і кныр.

— З гэтага і пачалі мы разводзіць свінаферму, — успамінае Магдалена Жук.

Цяжка было наладжваць гаспадарку. Але людзі працеваўлі дружна, з вялікай упартасцю. Прыйкал добрасумленасці, стараннаасці ў работе паказвала Магдалена Жук. Яна цалкам аддалася работе. У свінарніку, тады яшчэ амаль пустым, было чыста. Ноўвыя станкі былі падрыхтаваны для будучага папаўнення фермы.

Магдалена Іванаўна з хваляваннем чакала першага апаросу і некалькі начэй не пакідала свінарнік. Калі паявіліся восем маленьких парасяят, яна ўзяла іх дамоў. Парасяты, адчуўшы цяпло, спакойна ўлягліся. Праз кожную гадзіну свінарка адносіла іх да маткі на кармленне, а потым зноў прыносила дамоў.

Калгаснікі дабрадушна жартавалі над ёю:

— Вуйн Жучыха ўсю свінаферму за пазухай панесла.

Праз год на ферме было ўжо шэсць свінаматак, якія далі прыплод у сярэднім па дванаццаць парасяят кожная. Ферма прыкметна расла. Свінарка пільна сачыла за кожнай свінаматкай і асабліва за парасяятамі, не дапускаючы падзяжу.

Здарылася аднойчы, што матка пасля апаросу захварэла. Дзевяць маленьких парасяят засталіся цалкам пад апекай свінаркі. Яна іх пайлі малаком з соскі, потым прывучыла да сподачка і да карыта.

— Кожны раз я ім падагравала малако. А праз тыдзень пачала прывучаць да супу, рэдкай ячменнай кашы, — расказвае Магдалена Іванаўна, — і парасяты зрабіліся такія тлустыя, кругленкія, жвавыя — люба паглядзець!

Не гледзячы на свае немаладыя гады, Магдалена Жук з раніцы да познай ночы працуе ў свінарніку: чысціць станкі, гатуе корм свінням, выганяе іх на прагулку. Яна сочыць, каб паросныя свінаматкі не вельмі стамляліся.

— А перад самым апаросам я скарачаю ім час пра гулак.

У гэтых дні на свінарніку ўстанаўліваецца кругла-

з Магдалену Іванаўну змяніе яе дачка Яўгена.

І часта калгаснікі бачаць па начах агенчык у воках свінарніка.

Праз пару дзён рахункавод калгаса і жывёлавод зацісваюць у книгу ўліку прыплод. У кнізе можна ўбачыць запіс: свінаматка «Плотка» дала 18 парасят, яе дачка «Прыма» — 15, «Мева» — 12 парасят і г. д. У мінулым годзе ад 12 свінаматаў было атрымана 188 парасят. Падзяжу няма. За захаванне маладняка свінарка атрымала ў парадку дадатковай аплаты 5 парасят двухмесячнага ўзросту.

Зараз Магдалена Жук даглядае 54 свінні. На ферме распрацаван строгі рацыён для свінаматаў, сасункоў і парасят-ад'ёмышаў. Дарослых свіней кормяць 3 разы ў дзень, а маладняк 5 — 7 разоў. Летам свіней выгняюць на траву. Пасе іх сама свінарка.

Свінаферма дзе атрымала багаты прыбыток. У мінулым годзе ад жывёлагадоўлі калгас атрымаў 42923 рублі, з іх калі 32 тысяч — ад свінафермы.

— Ну, а сёлета, — гаворыць свінарка, — мы яшчэ павялічым калгасны прыбыток. Будзе трох апаросы ад 18 свінаматаў. За першы апарос мы ўжо атрымалі 157 парасят!

Магдалена Іванаўна спаборнічае з лепшай свінаркай калгаса імя Леніна Пастаўскага раёна Я. Марцінкевіч за атрыманне больш высокага прыплоду парасят, захаванне маладняка, навядзение ўзорнага парадку на фермах.



Для апературы работы трактарных брыгад у Горацкай МТС устаноўлена радыёстанцыя «Ураджай», якая звязанае 14 брыгад. На здымку: вучотчыца пятай трактарной брыгады Анна Сутоцкая передае зводку аб выніках работы за дзень.

Фотафоніка БЕЛТА

* * *

Багата, дружна жывуць калгаснікі сельгасарцелі імя Сталіна. Яны ўжо забылі аб аднаасобных вузенькіх палосках, даўно прызывычаліся да гулу трактара на калгаснай зямлі.

Расце, усебакова развіваецца гаспадарка калгаса. Ужо ёсьць чатыры жывёлагадоўчыя фермы. Калгас да тэрмінова выканаў трохгадовы план развіцця жывёлагадоўлі.

На рацэ Ашмянцы, якая атрымае калгас, пабудаван млын, вадзяная ільночасальня. У калгасе свой парк сельскагаспадарчых машын — канюшынаачышчальная машына, ільноцерабілка, чатыры жняяркі, сеялка, веялка, 30 параконных плугоў. Ёсьць гонтарэзыны стакі, цыркулярная піла, грузавая аўтамашына.

Калгас імя Сталіна стаў адным з моцных калгасаў Смаргонскага раёна.

— У нас ужо запланавана, — гаворыць старшина калгаса Пётр Аляксееўіч Ляшчоў, — будаўніцтва міжкалгаснай гідраэлектрастанцыі на рацэ Ашмянцы. Магутнасць станцыі разлічана на 90 кіловат. Ужо і 90 тысяч рублёў на будаўніцтва атрымалі.

Калгас добры! І людзі ў ім як на падбор — дружныя, працаўістыя. Кожны душой хварэе за сваю справу:

У паляводчай брыгадзе працуе Мальвіна Стурліс. Яе можна ўбачыць на любой рабоче: трэба сартаваць канюшыну — сартуе, трэба трапаць лён — ідзе туды, гной возіць, насенне ачышччае. За чатыры месяцы яна вышпрацавала 102 працадні.

Надзея Ляшчова працуе ў агароднай брыгадзе. Яна вырасціла добрую расаду гуркоў, памідораў. Будзе ў калгасе свая гародніна!

Жывёлаводкі Яўгенія Сергей, Надзея Тушкіна, Магдалена Жук працуюць выключна добра. Магдалена Іванаўна Жук удастоена высокай урадавай узнагароды. Орден Працоўнага Чырвонага Сцяга бляшчыць на яе грудзях. Можна назваць і конюха Станіслава Стурліса, брыгадзіра Мешчаровіча Рамана, конюха Кавалеўскага Банстанціна і многіх іншых, якія сваёй працай памнажаюць багацце калгаса.

Шчодра акупляеца добрасумленная праца калгаснікаў. Сям'я Жук Магдалены атрымала аднаго толькі хлеба больш тонны.

— А да совецкай улады мы з мужам мелі паўтара гектара зямлі. Хіба можна было пражыць на такой зямлі? Ну і батрачылі ўсё жыццё. Дзякую совецкай уладзе, што накіравала нас на калгасны шлях. Зараз у нас хлеба ўдосталь, ёсьць сала, ёсьць і да сала.

Калгаснікі многа ўвагі ўдзяляюць новаму будаўніцтву. Пачата будаўніцтва канюшыні на 50 галоў, штучніка, зернесушылкі на 6 тон. У 1950 годзе будуть ачышччаны дзве сажалкі.

— Развядзем там люстронога карпа, — гаворыць старшина калгаса Пётр Аляксееўіч, — і сваю рыбу будзем менць.

Да будучага развіцця арцелі калгаснікі адносяцца вельмі сур'ёзна. Яны добра ўяўляюць сабе той дзень, калі ў іх калгасе запалацца лямпачкі Ільіча, на фермах будзе стаяць пародзістая жывёла. Калгаснікі смеялі ідуць да намечанай мэтэ, упэўнена глядзяць у свой заўтрашні дзень.

Н. СЯРГЕЕВА.

Смаргонскі раён,
Маладзечанская вобласць.

СМЯЛЕЙ ВЫЛУЧАЦЬ ЖАНЧЫН НА КІРУЮЧУЮ РАБОТУ

А. ФЕДАСЮК.

У НАШАЙ краіне ў выніку ажыццяўлення дэкрэта совецкай улады аб раўнаправі жанчын, дзякуючы штодзённым клопатам большэвіцкай партыі, жанчына стала вялікай сілай.

Мільёны совецкіх жанчын прымалі самы актыўны ўдзел у ажыццяўленні перадавеных сталінскіх пяцігодак, у пабудове соцыялізма.

У гады Вялікай Айчынай вайны совецкая жанчыны самааддана са зброяй у руках абаранялі сваю соцыялістычную Радзіму ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў, вынеслі на сваіх плячах увесе асноўны цяжар забеспячэння фронта зброяй, абмундываннем і прадуктамі харчавання.

У пасляваенны перыяд жанчыны нястомна працујуць над датэрміновым выкананнем і перавыкананнем пяцігадовага плана аднаўлення і развіцця народнай гаспадаркі, над далейшым умацаваннем абароннай магутнасці совецкай дзяржавы. Сваёй самаадданай працай совецкая жанчыны ўносяць вялікі ўклад у справу пабудовы комуністычнага грамадства.

Ленінска-сталінская нацыянальная палітыка большэвіцкай партыі, совецкая ўлада стварылі ўсе ўмовы для ўзняцця палітычнага і культурнага ўзроўню жанчын Беларусі, для прыцягнення іх да грамадска-палітычнага, культурнага і гаспадарчага жыцця. Жанчыны Беларусі сталі актыўнай сілай у развіцці народнай гаспадаркі і культуры рэспублікі. Колькасць жанчын, занятых у народнай гаспадарцы рэспублікі, складае 45,8 процента да агульнага ліку рабочых і службачных.

У рэспубліцы ёсьць звыш 10 тысяч жанчын з вышэйшай адукацыяй, каля 40 тысяч маюць спецыяльную сярэднюю адукацыю.

За гады совецкай улады ў Беларусі выраслі выдатныя кадры жанчын — стаханавак прамысловай і сельскагаспадарчай вытворчасці, дзяржаўных і грамадскіх дзеячоў, дзеячоў навукі, культуры і мастацтва.

За вырошчванне высокіх ураджаяў на калгасных і соўгасеных палях 13 жанчын Беларускай ССР удастоены высокага звання Героя Соцыялістычнай Працы. Вялікая колькасць калгасніц узнагароджана ордэнамі і медалямі Совецкага Саюза.

Многія жанчыны вылучаны на кіруючыя пасты на партыйную, совецкую і гаспадарчую работу і паказалі сябе добрымі кіраўнікамі і нядрэннымі арганізаторамі.

Вялікія змены адбыліся і ў жыцці жанчын заходніх абласцей Беларускай рэспублікі. Яшчэ год-два таму назад працоўная дзеячніць жанчын заходніх абласцей аблікоўвалася вузкім кругам дробнай аднаасобнай сялянскай гаспадаркі. Разгарнуўшаеся калгаснае будаўніцтва ў заходніх абласцях адкрыла перад працоўнай жанчынай неабмежаваныя магчымасці развіцця

яе творчых сіл і арганізаторскіх здольнасцей. Ужо зараз у заходніх абласцях жанчыны працујуць брыгадзірамі, звеннявымі, рахункаводамі, загадчыкамі жывёлагадоўчых ферм, членамі праўленняў, старшынямі рэвізійных камісій, намеснікамі старшынъ калгасаў. Каля 60 жанчын працујуць старшынямі калгасаў. І трэба сказаць, што яны добра спраўляюцца са сваёй работай.

Для прыкладу можна ўзяць хоць-бы калгас «Чырвоны партызан» Антопальскага раёна Брэсцкай вобласці. Старшыней гэтага калгаса працуе былая бяднічка Соф'я Фёдараўна Марушка. Калгас арганізаваўся летам 1949 года. Дзякуючы ўмеламу кіраўніцтву старшыні калгаса тав. Марушка, ён з першых дзён свайго існавання цвёрда стаў на ногі. У калгасе працедзена на высокім узроўні сяўба азімых і веснавая сяўба яровых, пабудаваны грамадскія гаспадарчыя і жывёлагадоўчыя пабудовы: кароўнік, канюшня, свіран, створана калгасная пасека, жывёлагадоўчая, аўцагадоўчая і свінагадоўчая фермы. Калгас ужо выканаў план дзяржаўных мясапаставак за 1950 год.

Тав. Марушка здолела згуртаваць вакол сябе калгаснікаў, якія кожны на сваім пасту — ў калгаснай кузні або на свінагадоўчай ферме, на палявых работах або ў калгаснай канцылярыі — стараюцца працеваць добрасумленна.

У нашай краіне шырокі ўдзел жанчын у кіраванні дзяржавай стаў звычайнай з'явай. Толькі ў Беларускай рэспубліцы дэпутатамі абласцных, раённых, гарадскіх і сельскіх Советаў працуе каля 20 тысяч жанчын. Многія з іх узначальваюць мясцовыя органы совецкай улады. Такія старшыні сельскіх советаў, як Чарніўская Анастасія Еўстаф'еўна (Ашмянскі раён) Гарбатая Вольга Нікалаеўна (Ляхавіцкі раён), Латышонак Венера (Ручайкаўскі сельсовет Полацкай вобласці) вядомы насељніцтву не толькі ў сваіх раёнах, але і за іх межамі. Сельскія советы, якімі яны кіруюць, з'яўляюцца перадавымі па ўсіх паказчыках гаспадарчай і палітычнай работы, яны заўсёды першымі разлічаюцца з дзяржавай па дзяржаўных пастаўках.

Выпеставаная большэвіцкай партыяй і совецкай уладай шматмільённая армія совецкіх жанчын з'яўляецца вялікай сілай нашага совецкага грамадскага ладу, велізарным рэзервам для вылучэння кіруючых кадраў.

Цэнтральны Камітэт Комуністычнай партыі неаднаразова ўказваў на неабходнасць больш смелага і распушчага вылучэння перадавых жанчын на кірующую партыйную, дзяржаўную, гаспадарчую і комсамольскую работу, на неабходнасць аказання ім дапамогі ў ідэйна-палітычным росце, на палепшэнне ўмоў працы і быту.

Аднак у нас не ўсе партыйныя, совецкія, профсаюзныя і комсамольскія арганізацыі ўдзяляюць дастатковую ўвагу гэтай жыщёва-важнай задачы. Калі за апошні час ёсьць некаторыя зрухі ў вылучэнні жанчыш на кіруючу партыйную работу ў такое звязно партыйнага апарату, як сакратары райкомаў, то з вылучэннем жанчыш на совецкую работу справа абстаіць зусім нездавальняюча. Сярод старшынь, намеснікаў старшынь аблывканкомаў німа ніводнай жанчыны. З 175 старшынь райвыканкомаў і 17 старшынь гарадскіх Советаў працуе адна жанчына. Усяго толькі адна жанчына працуе на посту намесніка старшыні райвыканкома. У ліку 2677 старшынь сельскіх і пасялковых Советаў налічваецца ўсяго 92 жанчыны.

Колькасць жанчыш на кіручай работе ў гандлёвакааператыўным апарате нават памяншаецца. У 1946 годзе старшынямі райспажыўсаюзаў працевала 8 жанчын, у 1948 годзе іх было 4, а ў 1949 годзе толькі 3. Старшынямі сельлю ў 1948 годзе працевала 51 жанчына, а ў 1949 годзе іх засталося толькі 42.

На кіручай работе ў прамысловасці працуе вельмі мала жанчын. Нават у такіх галінах лёгкай прамысловасці, як трыватажная, тэкстыльная, швейная, дзе пераважае жаночая праца, жанчыны не вылучаюцца на кіручыя посты прамысловасці. З ліку 75 дырэктараў фабрык лёгкай прамысловасці толькі 5 жанчын.

Яшчэ горш абстаіць справа з вылучэннем жанчыш на кіручыя посты ў сельскай гаспадарцы. К ліку старшынь калгасаў жанчыны складаюць усяго толькі 1,2 процента.

Усе гэтыя факты гавораць аб tym, што ў пытанні вылучэння жанчыш працаўжае існаваць пэўная коснасць і недавер'е.

Практыка паказвае, што там, дзе кіруюць жанчыны — будзь гэта ў прамысловасці або ў сельскай гаспадарцы — становішча на вытворчасці абстаіць не горш, а зачастую і лепш; там менш парушэннія статута сельскагаспадарчай арцелі, там лепш наладжана працоўная і фінансавая дысцыпліна.

Баязлівасць у вылучэнні жанчыш зачастую можна растлумачыць яшчэ і tym, што некаторыя кіраунікі абласных і раённых арганізацый не хочуць на сябе браць далатковай нагрузкі і адказнасці за вылучэнне, таму што, вылучыўши жанчыну на кіручую работу, ёй трэба будзе дапамагаць, сачыць за ёю работам. Бывае так, што чалавека вылучаецца і на гэтым справа заканчваецца. Аб ім успамінаюць толькі тады, калі справа правальваецца і вылучанага таварыша трэба вызваліць ад заемаемай пасады.

Адной з прычын, затрымліваючых вылучэнне жанчыш, з'яўляецца і тое, што ў некаторых абласцях і раёнах запушчана работа дзіцячых установ і арганізацый бытавога абслугоўвання насельніцтва. А гэта ў значнай ступені тармозіць уцягненне жанчыш у актыўны ўдзел у гаспадарчым і культурным будаўніцтве, у грамадска-палітычным жыцці.

Трэба пакончыць з коснасцю ў вылучэнні жанчыш на кіручую работу. Трэба палешыць умовы працы і быту жанчыш-маяцірэй — работніц і служачых. Небаходна смялец вылучаць жанчыш на кіручыя посты, бо гэта ёсьць жыщёва-важная задача партыйных і со-
вєцкіх арганізацый.

ОБЛАСТНАЯ
БІБЛІОТЕКА
ім. Леніна



У красавіку партфельны цэх мінскай скургалантарэйнай фабрыкі імя Куйбышева даў з сэканомленых матэрыялаў 873 партфелі. Комсамольска-маладзёжная брыгада С. Падбярозкінай — лепшая ў цэху. Яна носіць ганаровае званне брыгады выдатнай якасці. На здымку: лепшыя работніцы брыгады (злева направа): С. Падбярозкіна, Г. Пераперка, Г. Гузоўская і Г. Рабушка ў фабрычным скверы.

Фото К. Якубовіча

ПА ПАЧЫНУ ЛІДЗІЙ КАРАБЕЛЬНІКАВАЙ

ДВА гады я працую на дыванова-плюшавым камбінаце зменным майстрами. Прадпрыемства наша маладое і працуе на ім у пераважней большасці моладзь. На прыкладзе нашага прадпрыемства можна бачыць, як расце уся краіна, як растуць совецкія людзі — будаўнікі комуністычнага грамадства. Выдатнай якасцю совецкіх людзей з'яўляецца высоке пачуццё адказнасці за работу і поспехі свайго прадпрыемства, як неад'емнай часткі ўсёй народнай гаспадаркі. Іменна таму кожны новы пачын знаходзіць усімерную падтрымку ў нашых работніц.

Пачын брыгадзіра Маскоўскай абутковай фабрыкі «Парыжская Комуна» Лідзій Карабельнікавай за комплексную эканомію сыравіны і матэрыялаў быў горача падхоплен калектывам ткацкага цэха.

Мы абавязаліся зніць плануемы ўгар шэрсці, ільняной і баваўнянай пражы на 50 процентаў і выпускаць штомесяц 270 квадратных метраў дадатковай прадукцыі.

Барацьба за эканомію сыравіны і матэрыялаў узняла на больш высокую ступень соцыйлістычнае спаборніцтва і расшырыла нашы гарызонты. Мы завялі асабовыя рахункі ўліку ўгараў.

З кожным днём я пераконвалася, што мы неэканомна выдаткоўваем сыравіну, і старалася знайсці новыя методы, якія-б садзейнічалі радыкальнаму памяншэнню ўгару. Я паразілася з нашай лепшай стаханаўкай-ткачыхай, комсамолкай Зінай Іванавай. І Зіна пачала больш рацыянальна выкарыстоўваць уточную пражу. Звычайна пры змене пачатка, калі не так хутка знаходзіцца канец, ткачыхі вырываюць частку пачатка і выкідваюць яго ва ўгар. Зіна Іванова пачала падрыхтоўваць пачатак загадзя. Не чакаючи моманту змены пражы, яна адшуквае канец, а калі яго цяжка знайсці, то адрывае цэлы клубочак, але не кідае яго, як раней, ва ўгар, а пераматвае на другія пачаткі. Уточныя канцы на краях дарожкі пасля зарадкі чаўнака ў чаўночную каробку беражліва абрэзываюцца і прывязваюцца да пачаткаў. Яны пойдуць у работу, а не ў мяшоначак з угарамі.

На адным са сходаў работніц нашай змены Зіна Іванова расказала і наглядна паказала свой метод эканоміі ўтку. Многія ткачыхі паследавалі прыкладу Зіны Іванавай.

Дабіваючыся эканоміі сыравіны, мы спаткаліся з неабходнасцю павышэння вытворчай кваліфікацыі ткачых.

Трэба было навучыць работніц умела эканоміць сыравіну. Мы зварнуліся да выпрабаванага метода — арганізацыі соцыйлістычнай дапамогі адстаючым работніцам.

Пры навучанні работніц мы началі звяртаць увагу не толькі на выкананне норм выпрацоўкі і якасць прадукцыі, але і на набыццё навыкаў знаходжання ніткі ў дарожцы, на ўмение поўнасцю скарыстаць пачатак. Любя Шчыткова, напрыклад, дапамагала маладым работніцам Сарбай і Фадзеевай асвойваць нормы і эканоміць сыравіну.

Вялікае месца ў барацьбе за эканомію займае ў нас наглядная агітацыя, паказ дасягненіяў лепшых людзей на дошках паказчыкаў, у насценным друку, у «маланках». Да марнатаўцаў часам прыходзіцца прымяняць меры грамадскага ўздзейніння. Калі мы заўважаем, што хто-небудзь з ткачых дапускае перавыдаткованне сыравіны, то адразу-ж, у абедзены перапынак, склікам сход работніц змены і абмяркоўваем гэты выпадак.



Ткачыха Віцебскага дыванова-плюшавага камбіната З. Іванова (злева) і майстар змены В. Шырагорава.

Фото П. Азарчанкі.

Старанная работа прынесла нам першыя адчувальныя вынікі. Абавязацельства цэха зніць на 50 процентаў плануемы ўгар і выпусціць дадаткова 270 кв. метраў дарожкі ў красавіку выканана. Выкананню абавязацельстваў садзейнічала паспяховая работа стаханаўцаў нашай змены. Зіна Іванова працавала без ўгараў, зэканоміўшы звыш двух кілограмаў шарсцяной пражы. За кошт эканоміі сыравіны яна вышрацавала дадаткова 4,5 метра дывановай дарожкі. Лятоха Лора зэканоміла 1500 грамаў шарсцяной пражы, за кошт якой яна вышрацавала 3 метры дывановай дарожкі. Саша Іванова зэканоміла 1130 грамаў баваўнянай пражы і вышрацавала з зэканомленай сыравіны 6 метраў плюшу.

Аднак нашы першыя поспехі не даюць нам права самасупакойвацца. Мы ставім перад сабой задачу зрабіць нашу змену стаханаўскай і па выкананню праGRAMY, і па гатунковасці, і па эканоміі матэрыялаў. У нашай змене ёсьць яшчэ работніцы, якія не асвоілі тэхналогію. Іх нямнога, усяго 3 чалавекі. Для дапамогі ім прымацавалі стаханавак. Ёсьць у нас і «сераднячкі». Яны ўкладаюцца ў плануемыя нормы, але хіба можна гэтым задавальняцца?

Сталінскі прынцып соцыйлістычнага спаборніцтва, які дапамагае падцягваць адстаючых да ўзроўню перадавікоў, становіцца жыццёвым правілам нашых работніц.

Змагла-ж Зіна Іванова працаваць без ўгараў, значыць трэба дабівацца, каб усе ткачыхі маглі працаваць так. Гэта наша мэта, за якую мы ўпарты змагаемся.

Вольга ШЫРАГОРАВА,
зменны майстар Віцебскага дыванова-плюшавага
камбіната.

Каноплі множаць прыбыткі калгасаў

Шырока раскінулася палі нашага калгаса. Пасля вайны ў нас адноўлены правільны дзеяціельны севазварт. Мы вырошчаем шматгадовыя травы, азімія і яравыя збожжавыя культуры, кок-сагыз, каноплі. Усе гэтыя культуры — не новыя на нашых палях, толькі пра каноплі я раскажу асобна, бо гэта культура ў нас новая.

На працягу некалькіх год вырошчвае каноплі паляводчая брыгада Антаніны Юдэнка. Нямала папрацавала яна, пакуль дабілася высокага ўраджаю гэтай культуры. Зімой члены брыгады А. Юдэнкі слухаюць лекцыі, чытаюць літаратуру аб агратэхніцы канапель. У астатнія поры года калгаснікі на практицы прымняюць набытую зімой веды. Выйнікі іх працы відаць кожную восень: ўраджаі канапель растуць з года ў год. Расце і площа, займаемая пад пасеў гэтай культуры: у 1948 годзе брыгада А. Юдэнкі засявалася 8 гектараў канапель, у 1949 — 12, сёлата — 15.

Глебу пад каноплі апрацоўваюць у нас наступным чынам. Восенню поле глыбока ўзорваецца і раўняецца трактарным дыскавым культиваторам. Вясною, як толькі сыйдзе снег, уносяцца мінеральная ўгнаеніні.

Сяўба вытвараецца ў першую дэкаду мая. На гектар высываецца (радковым спосабам) па 150 кг насення. Вонкі шаказаў, што такая густата пасеву — самая адпаведная для нашых тарфянікаў. Падкармліваем каноплі адзін раз — у перыяд бутанізацыі.

Сярэдні ўраджай мінулага года — 6 цэнтнераў насення і 8 цэнтнераў валакна з гектара. Асобныя ўчасткі далі па 7 цэнтнераў насення і 10 цэнтнераў валакна.

Ад пасеваў канапель калгас атрымоўвае вялікі прыбыток. Калі пеправесці на гроши ўвесь прыбыток, які калгас атрымаў, напрыклад, у мінульым годзе, — атрымаецца ўнушальная лічба: 177 тысяч рублёў.

Сёлетні клін канапель мы апрацоўваем вельмі старанна, па ўсіх правілах агратэхнікі, каб атрымаць ўраджай вышэй мінулагоднага і памножыць прыбылкі калгаса.

Ніна КАЗАКЕВІЧ,
аграном калгаса «Чырвоная Лукі»
Васілевіцкага раёна Палескай
вобласці.

Нам пішуць

Арганізаванасць у працы — ЗАЛОГ ПОСПЕХУ

Рана абуджаеца наша вёска. Да сёней гадзіны раніцы гаспадыні ўвіхаюцца ля печаў, мужчыны знаходзяць працу на сваіх падворках. Вуліца пустуе. А роўна ў сем гадзін калгаснікі ўсе як адзін выходзяць на работу ў калгас. Людзі ў нас дружныя, і мы даўно перакапаліся, якое вялікае значэнне мае своечасовы выхад на работу, арганізаванасць у працы. З года ў год лепші родзяць нашыя палі. У мінульым годзе асобныя ўчасткі жыта, якое вырошчвала мая паляводчая брыгада, далі па 20 — 21 цэнтнеру з гектара. Праца калгаснікаў добра аплацілася. Сёлета брыгада стараеца вырасціць выдатны ўраджай на ўсім кліне зернавых.

У нашым калгасе стала працу юць агітаторы, выдаецца насценгазета, баявыя лісткі, ёсьць дошка паказчыкаў і дошка гонару. Усё гэта дапамагае арганізавана працеваць, дабівацца ўсё больш высокіх ураджаяў.

Ганна СТРОКАВА,
брыгадзір калгаса «Чырвонагвардзеец». Гомельскі раён.

Па прыкладу лепішых

Я працую на Віцебскай трыватажной фабрыцы «КІМ», у вязальным цэху, брыгадзірам комсамольска-маладёжнай брыгады. Цяпер у маёй брыгадзе няма ніводнай работніцы, якая не выконвала-б нормы выпрацоўкі, а большасць членаў брыгады — стаханаўцы.

Не адразу сталася так. Быў час, калі мая брыгада ледзь-ледзь спраўлялася з планам, некаторыя работніцы моцна адставалі ў працы. Комсамольцам брыгады і мне асабіста давялося нямала папрацеваць, каб дапамагчы слабейшым, падцягнуць іх да ўзроўню тых работніц, якія выконваюць план. Я настойліва тлумачыла работнікам, што ад добрай працы нашай брыгады залежыць добрая праца цэха, ад таго, як працуе наш вязальны цэх, залежыць праца фабрыкі ў цэлым.

— А каму з нас не хочацца, — гаварыла я дзяўчатам, — каб наша фабрика была лепшай у Віцебску, у рэспубліцы?

Брыгада з кожным тыднем працеваала лепш, усё менш і менш прадукцыі ішло ў брак. Уключаючыся ў соціялістычнае спаборніцтва ў чэсць свята Перамогі, мы ўжо змаглі ўзяць на сябе абавязацельства выконваць дзённае заданне на 130 — 150 процентаў, працеваць без браку. Сваё абавязацельства мы выканалі. Сярэдняя дзённая выпрацоўка маёй брыгады — 155 процентаў. Многія комсамолкі-стаханаўкі, як Янкевіч, Трацякова, Шастова і іншыя даюць прадукцыю толькі выдатнай якасці. Уся брыгада раўняецца па іх.

Зоя ЛІПАВА.



Майстар бляшана-баначнага цэха Баранавіцкага кансервавага завода Ніна Сафонава на закатцы донцаў кансервавых банак. Цэх штодня выконвае план на 130 — 140 процентаў.

Фото Л. Папковіча.





Кадр з кінафільма «У іх ёсць Радзіма».

У іх ёсць Радзіма

НЕМАГЧЫМА ўявіць сабе, што ўсё гэта — праўда. І тым не менш гэта так. У аснову фільма «У іх ёсць Радзіма» пакладзены конкретныя жыццёвые факты.

Яшчэ ў 1948 годзе ў нашым друку былі апублікаваны документы, якія азвінавачвалі англо-амерыканскія акупацыйныя ўлады ў бесчалавечным злачынстве. Гутарка ішла аб совецкіх дзеяцах, вывезеных гітлераўцамі ў Германію з акупіраваных раёнаў Савецкага Саюза ў часе Вялікай Айчыннай вайны.

У 1945 годзе дзіцячыя прытулкі заходніх зон акупацый Германіі, куды былі змешчаны совецкія дзеяці, перайшлі ў рукі англо-амерыканскіх улад. Аб лёсес дзеяцаў аднаго з таких прытулкаў і расказвае фільм «У іх ёсць Радзіма».

Фільм пачынаецца кадрамі, ад якіх балюча спіскаеца сэрца. Цёмы дажджлівы вечар. Натоўнік абараных, знясіленых совецкіх людзей — жанчын, старых і дзеяцаў — немцы ўганяюць у Германію. І вось тут адбываецца бесчалавечная па сваёй жорсткасці сцэна: фашыстыкі афіцэр вырывае дзеяца з рук няшчасных мацярэй. І мы бачым на экране гэтых малышоў, якія дрыжаць ад жаху і холаду, чуем іх роспачлівы крык, просьбу аб абароне: «Мама!..»

Скончылася вайна. Адарваныя ад рацімы і сям'і, у цёмным жудасным сіроцкім прытулку пакутуюць совецкія дзеяці. Гітлераўцы прымусілі іх забыць радзіму,

сям'ю, маці, родную мову. Фашысты рыхтавалі з іх рабоў для выканання сваіх чалавекенавіспіцкіх планаў.

І англо-амерыканскія акупацыйныя ўлады прыдаўшы гэтае пачатае гітлераўцамі жудаснае злачынства.

Але Савецкая Радзіма не забыла аб сваіх дзеяцах. Прадстаўнік Савецкага Саюза падпалкоўнік Дабрынін даведваецца аб прытулку і едзе туды. Англічане паспешна перавозяць дзеяцаў у другі горад, і Дабрынін застое пустую казарму. На парозе валаеца згублены дзіцячы чаравічак...

Дабрынін разумее, што англійская адміністрацыя спрабуе замесці сляды свайго злачынства, і рашае змагацца да перамогі. На дапамогу совецкаму афіцэру прыходзяць чэсныя людзі: шафёр немец Курт і выхавацельніца прытулку латышка Смайда. Курт паведамляе Дабрыніну новы адрес прытулку.

Англічане ў паніцы: адкуль совецкаму прадстаўніку вядомы новы адрес? І яны выкарыстоўваюць усе самыя ганебныя сродкі для таго, каб не дапусціць Дабрыніна да дзеяцаў. Але ён разгадвае іх намер. Англічане вымушаны адкрыць перад Дабрыніным дзвёры прытулку.

Перад намі — змрочныя сцэны з жыцця совецкіх дзеяцаў у няволі. У поўнай адпаведнасці з брытанскай інструкцыяй дзеяці з прытулку могуць перадавацца на «выхаванне» ў нямецкія сем'і. Мы бачым адну з жу-

дасных сцэн такой перадачы. Фрау Вурст выбірае сабе дзяўчынку: ёй патрэбна з блакітнымі вачымі і каб ма-ла ела. Тоўстая, грубая фрау бесцырыонна аглядае, абмацае дзяцей. Нарэшце ёй спадабалася Іра Сака-лова. Блакітныя вочки, умее лічыць. Фрау — гаспадыня кафэ. Ёй патрэбна дармовая, пакорлівая служанка. І вось Іра, ператвораная ў Ірму, эксплуатуецца хцівай бесчалавечнай фрау, пераносіць катаванні і здзеек.

У прытулак прыяджае амерыканская журналістка Додж з заданнем зрабіць фота-рэпартаж «Сіроткі-бебі і велікадушная Англія». Дзеці дрыжаць і палохаюцца ад крыку Додж: «Смейцеся!» Яны не разумеюць, чаго ад іх хочуць: яны развучыліся смяяцца.

Дабрыніі імкненца як мага хутчэй вырваць дзяцей з брудных лап звяроў у чалавечым абліччы. Але ён сутыкаецца з наглым раўнадушшам містэра Кука і яго пасобнікаў.

З якой мэтай англійская адміністрацыя зацягвае пераговоры? З якой мэтай хавае яна совецкіх дзяцей, пераводзячы прытулкі ў певядомыя месцы, змяняючы дзецим імёны і прозвішчы? Чаму не вяртае на радзіму нават тых дзяцей, нацыянальнасць якіх вядома, даку-ментальна пацверджана? Бяздуща і злоснае ўпорства камісіі нават перад фактамі з'яўляеца часткай ста-ранна распрацаванага плана падрыхтоўкі да новай вайны. З совецкіх дзяцей англічане хочуць зрабіць іспіёнаў і дыверсантаў, бязродных салдат-аўтаматаў, якія па загаду надпалышыкаў новай вайны пойдуць ваяваць супроты Совецкага Саюза. Але совецкі пра-стаянік зрыве задумы злачынцаў. Ад імя Совецкай радзімы надпалкоўнік Дабрыніі патрабуе:

— Вярніце нашых дзяцей!

Разам з ім гэтага патрабуюць усе міралюбівыя людзі свету.

Выхавацельніца Смайда, наягледзячы на найстражэй-шую забарону, расказвае дзецим праўду аб іх вялікай Радзіме. Ад яе Саша Бутузава даведваецца аб tym, што на свеце ёсьць Совецкі Саюз, Масква, Сталін. Рызыкую-чы жыццём, Смайда ідзе ў совецкае пасольства, каб перадаць спісы дзяцей, складзеныя ёю. Зраднік Упманіс па загаду начальніка прытулку Скота забівае дзяў-чыну. Дабрыніі атрымлівае гэтыя спісы з рук шафёра Курта.

Спісы дзяцей — у руках Дабрыніна, але англічане наранейшаму ўпорствуюць. Напружаная барацьба, якую вядзе совецкі афіцэр, завяршаецца яго перамо-гай. Некалькіх дзяцей яму ўдаецца вырваць з палону і адправіць на Радзіму.

Фільм «У іх ёсьць Радзіма» пакідае незабытнае ўра-жанне, захапляе сваёй праўдзівасцю, ідэйнай насы-чанасцю.

Вялікую радасць выклікае заключная сцэна — су-стрэча дзяцей, вернутых з няволі на радзіму. Яны су-стрэлі тут бацькоўскую ласку, ім вернута шчаслівае дзяцінства.

З велізарнай шчырасцю і прастатой іграюць у філь-ме артысты: Кадачнікаў — Дабрыніц, артыстка Смір-нова — Смайда, кранаюць сваёй ігрой дзеці: Наташа Зашчышина — Іра Сакалова і Лёня Котаў — Саша Бу-тузава.

Фільм «У іх ёсьць Радзіма» ярка адлюстроўвае ба-рацьбу двух светаў: Совецкага Саюза — аплота міру і шчасця ўсяго чалавецтва і англо-амерыканскіх імпе-рыялістаў — надпалышыкаў новай вайны. Фільм вы-клікае нянавісць да чалавеказабойцаў — імперыялі-стаў і напаўнене сэрцы гледачоў начунцем глыбокай любві і ўдзячнасці да нашай вялікай клапатлівой Маці — Радзімы.

Лідзія АЛФІМАВА.

Родная краина

Ніна ТАРАС

Знаю, что цяпер мне радасна і звонка
Запяе у садзе салавей,
Што вясна пад ногі сцеле ме рамонкі,
Сыпле свежасць росай па траве;

Што дрыжаць аб шчасці зоркі ў сінім
небе,
Што пшаніцу росіціць мне палі...
Аб шчаслівым лёсе, аб працоўным хлебе
Для мяне клапоцяцца ў Крэмлі;

Што мая пад сонцам светлая дарога
Сцелецца удалеч па вясне, —
Што усё, што сэрцу сёння дарагога,
Знаю, будзе век належаць мне!

Мілая краіна, сонечныя дали,
Для каго прайшли-б мы цяжкія франты,
Для каго-б мы песень столькі прапяялі,
Услаўлялі працай век свой залаты?!

I нашто была-б нам маладосці сіла,
Для каго аддалі-б нашай волі гарта, —
Каб не ты, што нас на подзвіг акрыліла,
Для якой жыццё праславіць варт?!

Мілая краіна, ранак на прадвесні,
Светлыя надзеі у жыцці,
Будзеш красавацца ты у наших песнях,
Бо такой у свеце не знайсці.

ЗАГАРТОЎВАННЕ ДЗЯЦЕЙ

Адным з асноўных аздаравленчых мерапрыемстваў з'яўляецца правільнае выкарыстанне вады, паветра і сонца.

Сонечныя прамені, паветра і вада дзейнічаюць на скру, якая вельмі багата нервовымі аканечнасцямі. Калі сонечныя прамені (тут асабліва важныя іх нябачныя часткі — ультрафілетавыя і інфрачырвоныя) падаюць на скру чалавека, то іх уздзеянне ўспрымаецца нервовымі аканечнасцямі і праз нервовую і сасудзістую сістэму перадаецца на ўнутраныя органы.

У выніку ўплыву светлавой і цеплавой энергіі сонца павялічваецца колькасць гемаглобіну ў крыва і паляпшаеща яе склад. Паляпшаеща таксама дзейнасць сардечна-сасудзістай, дыхальнай і нервовай сістэм. Скура пад уплывам сонца пакрываецца загарам, робіцца больш эластычнай на вобмацак і менш паддаецца скрунам захворванням.

Халодныя абціранні і паветраныя ванны з'яўляюцца добрым сродкам папярэджання распаўсядженых у дзічынам узросце прастудных захворванняў.

Для сонечных і паветраных ваннаў у нашых кліматычных умовах найбольш спрыяльныя летнія месяцы, а час дня — ад 10 да 13 гадзін.

Лепш за ўсё прытымлівіца наступнага прыёму сонечных ваннаў. Некалькі дзён дзеци прывыкаюць да дзеяння сонечных праменяў, гуляючы на паветры ў адных трускіх або прымаючы штодзённа паветраныя ванны працягласцю ад 10 да 50—60 хвілін. Толькі пасля гэтага дзецим назначаюць сонечныя ванны ў ляжачым становішчы. Пры гэтым дзіця ўкладваюць на пасцілку, галаву закрываюць ручніком або панамай. Калі няма ветру і тэмпература паветра высокая, на лоб дзіцяці кладуць ручнік, змочаны халоднай вадой. На асвятленне кожнай з паверхніяў цела (задній, бакавой, пярэдній) у першы дзень даюць па адной хвіліне. Затым праз кожныя дзве ванны гэтую працэдуру падаўжаюць на 2 хвіліны, паступова даводзячы агульную працягласць асвятлення да 25—30 хвілін. Для дзяцей да школьнага ўзросту час асвятлення павялічваюць на адну хвіліну праз кожныя 3 дні.

Трэба сачыць, каб дзіця, прымаючы сонечную ванну, знаходзілася ў адным палаежні не больш 2—3 хвілін у пачатку і не больш 5—8 хвілін — у далейшым.

У час прыняцця сонечных ваннаў трэба сачыць за пульсам і дыханнем дзіцяці, спраўляцца абы яго самаадчувацца. У некаторых дзяцей прыходзіцца правяраць тэмпературу цела пасля прыняцця сонечных ваннаў. Калі заўважаецца паніжэнне або павышэнне тэмпературы на адзін градус, трэба спыніць прыняцце сонечных ваннаў і паказаць дзіця ўрачу.

Сонечныя ванны трэба праводзіць праз 1—1,5 гадзіны пасля лёгкага снедання, але не нащча. Праз кож-

ны 6 дзён прыняцця сонечных ваннаў рэкамендуюцца аднадзённы перапынак. У гэты дзень карыстаюцца толькі паветранай ваннай.

Пасля прыняцця сонечнай ванны робяць абціранне ручніком, змочаным у вадзе тэмпературы 18—20 градусаў, або абліванне ў першы дні вадой тэмпературы 24—28 градусаў, а затым, паступова зніжаючы тэмпературу да 22—20 градусаў.

Паніканы апетыт, дрэнны сон, вяласць, раздражальнасць з'яўляюцца сігналамі, што неабходна адмяніць сонечныя ванны і замяніць іх паветранымі ваннамі.

Пад паветранымі ваннамі трэба разумець працябанне на паветры ў тыя гадзіны, калі ёсьць толькі рассеянае сонечнае свяло. Пачынаць паветраныя ванны трэба з 20—30 хвілін у цёплую гадзіну дня, але ў цёплую пахмурную дні паветраныя ванны можна працягнуць да 50—60 хвілін. Прымакь паветраныя ванны дзеци могуць голыя і ў руху.

Трэба толькі памятаць, што пры паяўленні «гусінай скury» паветраная ванна павінна быць спынена.

Загартоўванне вадой можна праводзіць абціраннямі, душамі, купаннем. Найболыш даступнымі працэдурамі з'яўляюцца абціранні і абліванні.

Абціранне праводзяць наступным чынам: ручнік змочваюць вадой пакаёрай тэмпературы, умерана выціскаюць, а затым хуткімі рухамі абціраюць ім ўсё цела дзіцяці; пасля гэтага сухім ручніком (лепш з больш жорсткай тканіны) хутка выціраюць скру, даводзячы яе да лёгкага пачыранення.

Абціранне павінна заніць усяго некалькіх хвілін. Кожны раз карыстаюцца ўсё халаднейшай вадой, тэмпературу якой паступова зніжаюць да 14 градусаў. Абціранні трэба праводзіць штодзённа, за выключэннем дзён, калі дзіця хворае.

Душки можна пачынаць з 28—26 градусаў, паступова зніжаючы тэмпературу вады. Працягласць душа — 1—2 хвіліны.

Лепши способ загартоўвання летам — купанне. Пачынаюць купанне пасля таго, як дзеци некалькі дзён прымаюць больш лёгкія водныя працэдуры (душ, абліванне) пры тэмпературе вады 22—20 градусаў. У далейшым дзеци могуць купацца і пры больш нізкай тэмпературе вады. Час працябання ў вадзе для дзяцей да школьнага ўзросту 3—5—8, а для дзяцей школьнага ўзросту — 10—15 хвілін. Але пры гэтым неабходна ўлічваць тэмпературу вады, паветра і стан здароўя дзіцяці.

Загартоўванне вадой звычайна пачынаюць у цёплый час года. Вада для абцірання, аблівання і душаў павінна быць нагрэта настолькі, каб даная працэдура выклікала прыемнае адчуванне.

А. Л. РАПАПОРТ,
дирэктар Інстытута аховы
мацярынства і дзяцінства БССР.

Рэдакцыйная камітэта: А. П. УС (адказны рэдактар), А. И. ФЕДАСЮК, А. Н. ЗАХАРАВА, В. И. ФІЛІПАВА,
К. А. АБУШЭНКА, Г. Л. ДАЗОРЦАВА.

Журнал «Работница и крестьянка» на беларускім языке. Издание ЦК КП(б)Б.

Адрас рэдакцыі: Мінск, вул. Пушкіна 55, пакой 23.
АТ 02113 Тыраж 10 000 Падпісаны да друку 25/V — 50.

Друк. арк. 3. Аўт. арк. 4.
Зак. № 272.

Я БЫЛА ЗАСТРАХАВАНА, ТЭРМІН СТРАХАВАННЯ СКОНЧЫЎСЯ,
І ДЗЯРЖСТРАХ ВЫПЛАЦІЎ МНЕ СТРАХАВУЮ СУМУ



ЗАКЛЮЧАЙЦЕ ДАГАВОРЫ СТРАХАВАННЯ ЖЫЦЦЯ!

ЗВЯРТАЙЦЕСЯ У ІНСПЕКЦЫИ ЦІ ДА АГЕНТАУ ДЗЯРЖСТРАХА.

Упраўленне Дзяржстраха па БССР.

Цана 1 р. 50 к. Да гэтага нумара дадаецца выкрайка.

Мал. Д. Красільнікаў

ВОСЬ ЯНА, Амерыка!

2.11.36

УРАСОЧНІЦА МІ СЕЛІГРДА
БІБЛІОСФЕРА
06Л.

З кожным днём у ЗША расце
кольнасць бяздомных, тысячы дарос-
лых і дзяцей жывуць пад адкрытым
небам...

(3 газет)

У ЗША 18 мільёнаў беспрацоўных і поўбеспра-
цоўных. Галодныя іх дзеци бядзяюцца па вуліцах,
плошчах, на вакзалах у надзеі зарабіць кавалак
хлеба. У той-ж час прыбылкі манапалістай не-
памерна растуць.

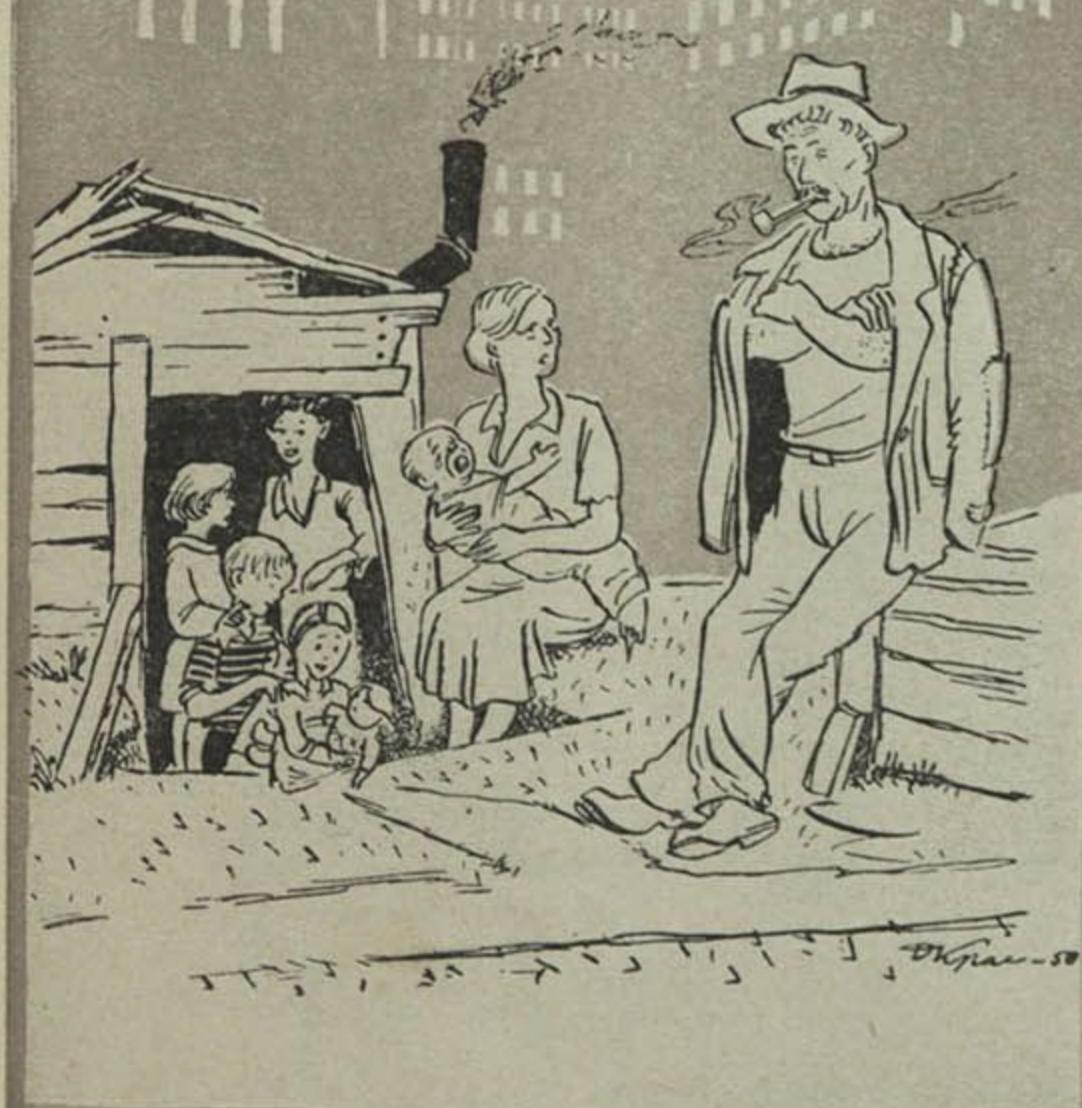
(3 газет)



— Хело! Чаму ты такі абарваны і ўесь у рэззі?

— Мой тата ўжо трэй галы шукае працы і ніяк не можа
знайсці...

— Чаго-ж ты бурчыш? Вось, напрыклад, мой тата ды і я
ніколі не працуем і нават не думаем каму-небудзь скардзіца.



— Столікі ў нас бяздомных, а ў Белым доме ўсё
трубяць аб новых асігнаваннях на ўзбраенне...

— Што-ж тут дзіўнага?! У крыкуноў з Белага дома
даўно ўже не ўсе дома — ваенная гістэрыя давяла іх
да шаленства.



— Расце наш Ральф, як у лесе — кніг не чы-
тае, у кіно не ходзіць. Літаратура і кінафільмы,
напэўна, абудзілі-б у ім іншыя жаданні...

— Тады паявіца ў яго жаданне адправіць
нас на той свет.